

# Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 28 (698)

13 ЛІПЕНЯ 1969 г.

ЦАНА 60 гр.



ЗА НАРОДНУЮ УЛАДУ

## КАМЕНДАНТ ПУХАЛЬСКІ І ЯГО СЫНЫ

Пачаўся 1945 год. Пад Варшавай адгрымела кананада пакрушальнага наступлення. Розныя слыхі, розныя талкаванні хадзілі сярод народа: будзе самастойная польская дзяржава, ці яе не будзе? У Беластоку, у Бельску, а нават у Боцьках былі ўжо, працавалі не органы: ваяводства, староства, тміна. «Гэта толькі камуністычны абман, — шапталі атуманеныя нянавісцю ворагі новага парадку. — Яны вам жонак адбярдуць, у калгасы загоняць, з катла супольнага карміць будуць, касцёлы на клубы заменяць. Гэта не наша, не праўдзівая ўлада. Наш урад — пакуль што яшчэ ў Лондане, але ўжо незадоўга абсталюецца ён... яго трэба слухаць.»

Адно толькі было пэўнае: няма гітлераўцаў! Фронт ужо недзе пад Берлінам. Не вернуцца назад, праклятыя гады! Дык можна пагуляць, хаця б гэтым пацешыцца.

Вясёла прайшлі запусты ў Боцьках. У госці да каменданта боцькаўскай камендантуры грамадзянскай міліцыі Аляксандра Пухальскага прыехала з Гайнаўкі жонка Разалія, быў камендант міліцыі з Сяміціч, разам гулялі бацюшка і два ксяндзы. Згодна і шчодро лілася самагонка. Гучалі песні. Музыканты гралі полькі, абертасы, факспроты. Танцавалі. А па кутках некаторыя шапталі: «Паглядзі, гэта тая чырвоная свіння — і вачыма паказвалі каменданта Пухальскага. — Гэта ён тут хоча завесці камуністычны парадак. За падаткамі падуладных сваіх гоніць. Пра Ліпенскі Маніфест балбоча, панскую зямлю падгаварвае браць, бы сваю.»

«Не пацешыцца доўга, сабака!» — адпавядаў другі.

На другі дзень камендантава жонка сабралася ехаць назад у Гайнаўку. Муж пастараўся ёй падводу. Іншай камунікацыі яшчэ не было. Быў 20-ты дзень лютага 1945 года.

— Ах, — звярнулася Разалія да мужа, — едзь са мною. Дзеці чакаюць, доўга ўжо цябе не бачылі, пабудзем пару дзён і вернемся.

— Не магу, даражэнькая, — гаварыў Аляксандр хавуючы ў санках падаркі сваім тром сынам і адной дачцы, сярод якіх найстарэйшаму было 17 год, а наймалодшаму — 9. — Не магу, — паўтараў. — Мае да нас хтосьці прыехаць з Беластока. Мушу быць на месцы. Трэба людзей разаслаць па вёсках.

Дык Разалія паехала адна. Яе сэрца білася неакрайня. Хіба таму, што даведлася, што папярэдняга каменданта міліцыі ў Боцьках нядаўна забілі гэтыя «лясныя». «Прыеду, незадоўга прыеду да дзяцей! Пацлуй іх моцна!» — прыпомніла словы мужа, якія ён сказаў, калі самі заскрыпелі на снезе. Ганарылася ім. Добры быў муж і бацька. Працавіты, добры, усе яго любілі, не меў ворагаў. І цяпер аж камендантам стаў!

Датэтуль яны былі батракамі. Усю

Працяг на стар.4

## У Нацыянальнай камісіі ВК ПАРП

26 чэрвеня г.г. адбылося першае ў новай каденцы пасяджэнне Нацыянальнай камісіі Ваяводскага камітэта Польскай аб'яднанай рабочай партыі ў Беластоку. Адкрыў пасяджэнне кіраўнік Адміністрацыйнага аддзела ВК ПАРП Уладзіслаў Канстанчук. Ён прадставіў новы склад Камісіі, пакліканы паставамі Эзекутывы ВК ПАРП і прапанову новага прэзідыума Камісіі. Члены Камісіі аднадушна выбралі прэзідыум Камісіі ў складзе: старшыня — Збігнеў Дамброўскі, начальнік аддзела Беластоцкай куратарыі; намеснік старшыні — Аляксандр Давідзюк, працаўнік Аддзела прапаганды ВК ПАРП, сакратар — Станіслаў Зялінскі, інструктар Адміністрацыйнага аддзела ВК ПАРП. Членамі новай Нацыянальнай камісіі пакліканы: Георгі Валкавіцкі — галоўны рэдактар «Нівы»; Гэрш Гакмаер — пенсіянер, член Праўлення аддзела Грамадска-культурнага таварыства юрэдзкі ў Беластоку, Казімеж Дэркоўскі — загадчык Аддзялення культурна-асветнай працы Аддзела культуры ВРН; Янка Зенюк — сакратар ГП БГКТ; Ян Капчук — інспектар асветы з Гайнаўкі; Анна Келч — член ВК ПАРП, працаўніца тэкстыльнай фабрыкі імя Сяржана; Мікалай Куц — загадчык аддзела УСВ; Стэфан Кенска — візітатар Беластоцкай куратарыі; Вагдан Назарэвіч — настаўнік, намеснік старшыні аддзела Украінскага грамадска-культурнага таварыства ў Баях Мазурскіх; Яўгеніюш Петрашкевіч — генеральны сакратар ГП Літоўскага грамадска-культурнага таварыства і Мікалай Трафімчук — член ВК ПАРП, старшыня сельскагаспадарчага кааператыва ў Дарожках, Беластоцкага павета.

Працяг на стар.4



З паняцця гаспадара вынікае найбольшая дбайнасць і знаходлівасць, значыць, самыя цёплыя адносіны да справы. Гаспадар зямлі не дапусціць да запущэння яе, ён любіць яе; гаспадар хаты не дапусціць да заняпаду яе, бо ён па-галабінаму беражлівы да гнязда свайго жыцця. Гаспадар — гэта найвышэйшая назва старанліваму чалавеку.

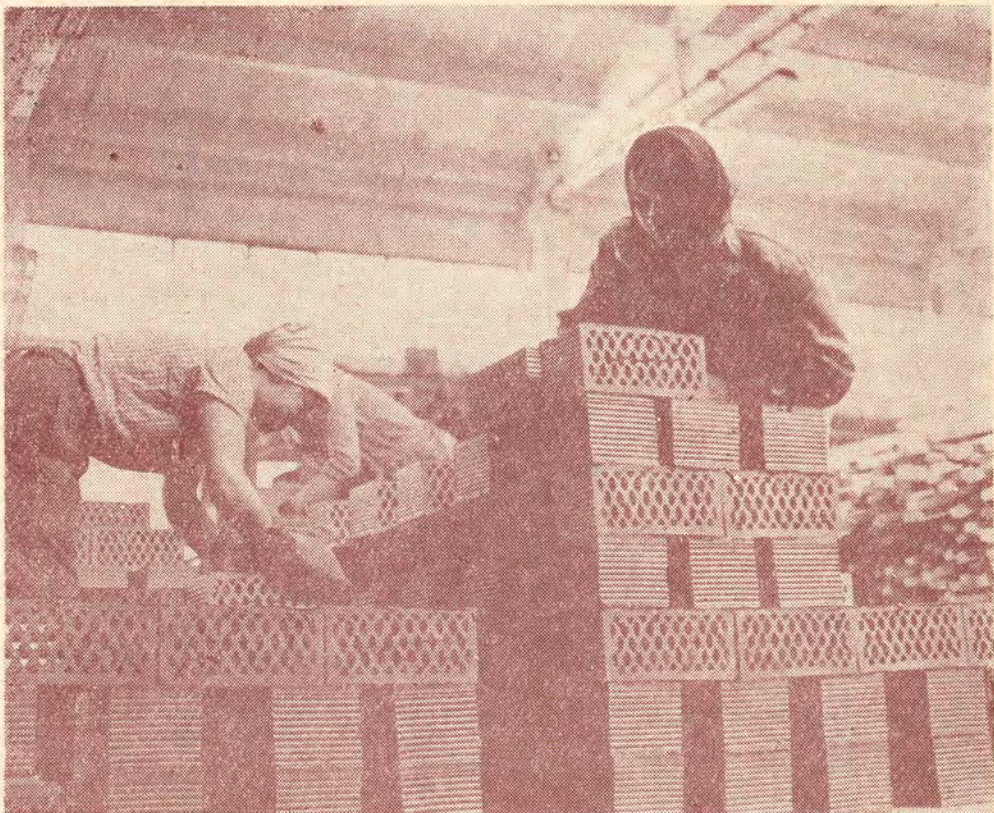
Гаспадарка Гарустовічаў, Ольгі і Яўгена, гэта школа ў Дубінах. І колькі б разоў я не пабываў у той школе, заўсёды знаходжу нешта новае, нешта прыдбанае ёй, школе, а тым самым і вёсцы, якая сапраўды справядліва ганарыцца сваёй школай.

Сёння, стоячы на чыстым дзядзінцы, гавару з Яўгенам Гарустовічам пра планы пабудовы яшчэ аднаго будынка, што будзе закончаны ў месяцы лістапада. Прызначаны на прышкольны майстэрні. І ў вачах Гарустовіча, як кіраўніка школы, бачу тую непадкупную задаволенасць ды ўпэўненасць. У гэтым нічога няма з позы, нічога з нарочнага: ён проста пэўны памачы з боку



Ля новай гасцініцы ў Белавежы. Фота Цаф — Сянько

На Ляўкоўскім цагельным заводзе. Фота Цаф — Сянько



бацькоў дубінскіх дзяцей, вёскі, як кожная вёска. І так: пустакі робяцца сваім промыслам, фундаментаванне таксама не таварачы ўжо пра звозку пяску і іншыя неспецыялістычныя работы. Прыклад, жыццё прыклад, як можна, карыстаючыся скупымі інвестыцыйнымі датацыямі, будаваць з размахам на меру патрэб, а не магчымасцей.

Дубіны, як кожная вёска, дзе ёсць школа са сваімі важнымі патрэбамі. Важнымі, бо датычыць выхавання дзяцей, прыстасавання да жыцця новых і новых пакаленняў будучых Дубін. Аднак не ўсюды, не ў кожнай вёсцы, можна адчуць столькі цёплых ды дбайнасці пра сваю школу, вясковую школу, у якой вучыцца 169 дзяцей і 32 дарастаючых дзяўчат ды хлопцаў у сельскагаспадарчай СПР. Тут, у Дубінах, зразумета тая мудрасць, што адзін настаўнік не выхавае дзіцяці: патрэбна ўзаемная выхаваўчая праца і настаўніка і бацькоў дзіцяці. Члены бацькоўскага камітэта школы прыходзяць на ўрок, адчуваюць сваю выхаваўчую ролю нараўні, не звальваюць усяго на настаўніка. Вынік такі, што ў мясцовай школе вырастае амбітная моладзь, якая ведае, чаго хоча ад жыцця. Зараз няма ніводнага выпускніка восьмага класа, які б не хацеў вучыцца далей.

Вучоба адбываецца на здаровых падставах зацікаўлення роднай вёскай, вачкай і гонар за сваю зямлю. Па-

Працяг на стар.4



# ♦ Пагзеі ♦ Здарэнні ♦ Факты ♦ Каментарыі ♦ Весткі ♦



## СВЕТ



## БССР



## ПОЛЬШЧА



## ВАЯВОДСТВА

### КРЫЗІС У ІТАЛІІ

Урад Італіі, на чале якога стаяў Мар'яна Румар, 5 ліпеня г.г. падаў у адстаўку. Як памятаем, быў гэта кааліцыйны ўрад, у склад якога ўваходзілі сацыялісты П. Нэнці. Зараз у сацыялістаў Італіі наступіў далейшы раскол. Так званы сацыялістычны дэмакраты, выступаючы супраць супрацоўніцтва з камуністамі ў асноўных галінах барацьбы рабочага класа з капіталам, зрабілі раскол. Такім чынам у Італіі пачало дзейнічаць аж тры сацыялістычныя партыі.

Ацэньваюцца, што гэта найвялікшы ўрадавы крызіс, які Італія перажывала пасля вайны. Назіральнікі сцвярджаюць, што ў такой сітуацыі прэзідэнт Сарагат развяза парламент і распіша новыя выбары.

### 25-ГОДДЗЕ Ў МАСКВЕ

У многіх краінах свету адбываюцца ўрачыстасці з нагоды 25-годдзя Польскай Народнай Рэспублікі. Найбольш урачыста адзначае свята Народнай Польшчы Савецкі Саюз. Карэспандэнты даносцяць, што такой колькасці выставак і іншых мерапрыемстваў з польскай тэматыкай не сустракалася дагэтуль у СССР.

У СССР праводзяцца дні польскай культуры, у Маскве адкрыта аж 7 выставак, савецкі рынак атрымаў 107 тысяч польскіх плацінак, якія тут карыстаюцца вялікай папулярнасцю, ва ўсёй краіне адбываюцца кірмашы польскіх кніжак і вечарыны.

### НОВЫ ПРЭЗІДЭНТ ФРГ

1 ліпеня г.г. у Федэратыўнай Рэспубліцы Германіі адбыліся ўрачыстасці звязаныя з увядзеннем на новага прэзідэнта сацыял-дэмакрата Густава Гайнемана.

Словы, якія сказаў з гэтай нагоды новы прэзідэнт рэспублікі, выклікалі зноў незадавальненне ў ФРГ. Гайнеман, так як і адразу пасля выбараў яго на прэзідэнта, заклікаў усіх немцаў, каб не ўхіляліся даць адказу на пытанне, як магло дайсці ў Германіі да нацыяналізацыі. Гайнеман сказаў таксама, што функцыю прэзідэнта будзе выконваць толькі на працягу адной каденцыі, таму, што ведае, на колькі непапулярнымі з'яўляюцца выказаныя ім думкі. Прэзідэнт ФРГ сказаў, што ў наступных выбарах не будзе кандыдаваць на прэзідэнта, бо ніхто на яго не будзе галававаць.

### РЭФОРМА Ў ПЕРУ

Перу зноў сталася вядомай у свеце краінай. Пасля нацыяналізацыі амерыканскага нафтавага таварыства ІПЦ перуанскі ўрад апаўся ў правадзенне сельскагаспадарчай рэформы. Мае гэта не толькі антыфеадальны характар, але таксама і антыкаланіяльны.

Перуанская вёска, як і ў многіх іншых краінах Лацінскай Амерыкі, з аднаго боку мае групу вялікіх уладальнікаў зямлі, а з другога — каля 5 мільёнаў беззямельных. І што характэрнае, сярод уладальнікаў перуанскай зямлі знаходзяцца не толькі перуанцы, але таксама зямельныя прадпрыемствы са Злучаных Штатаў, Японіі, а таксама Заходняй Германіі. А. К.

### ЦЭНТРАЛЬНАГА

30 чэрвеня адбыўся пленум Цэнтральнага Камітэта Камуністычнай партыі Беларусі. З дакладам «Аб выніках міжнароднай Нарады камуністычных і рабочых партый» выступіў першы сакратар ЦК П. Машэраў.

Пленум адобрыў і падтрымаў дакументы Нарады, палітычную лінію і практычную дзейнасць ЦК КП Савецкага Саюза, накіраваную на ўмацаванне адзінства сусветнага камуністычнага руху на прынцыпах марксізма-ленінізма і пралетарскага інтэрнацыяналізму.

### СЛАВАЦКАЙ

Мінск наведвала дэлегацыя актывістаў славацкай нацыянальнай арганізацыі Саюза чэхаславацка-савецкай дружбы. У складзе дэлегацыі — удзельнікі Славацкага паўстання, ветэраны партызанскага руху на тэрыторыі Беларусі, былыя салдаты Першага чэхаславацкага армейскага корпуса.

Дэлегацыю ўзначальваў міністр лясной і воднай гаспадаркі Славацкай Сацыялістычнай Рэспублікі Франтышак Гагара.

### ЖАБІЦКІ

Генадзь Жабіцкі, першы сакратар ЦК камсамола Беларусі, з нагоды Дня моладзі змясціў артыкул на старонках моладзёжнай беларускай газеты «Чырвоная змена». У артыкуле піша м.ін.:

«Героем нашага часу становіцца не толькі той, хто адважна ўступае ў барацьбу з прыродай, адпраўляецца ў неабжытыя краі, але і той, хто смела выдзе бой за прагрэсіўныя метады вытворчасці, хто ўмее шчыра працаваць, выкарыстоўваць сучасныя дасягненні навукі, хто шукае новае ў сваёй рабоце, вымярае свае крокі і ўчынкi з высокімі камуністычнымі ідэаламі».

### ХАТЫНЬ

Вёску Хатынь, што была некалі на Міншчыне, 22 сакавіка 1943 года сусцеў лёс падобны лёсу нашага Райска: яе поўнаасцю спалена, жыхароў расстраляна. На Беларусі акупанты цалкам знішчылі падобным чынам 136 вёсак, якія пасля вайны ўжо не адраджаліся.

Нядаўна адбылася цырымонія закладкі ў урны мемарыяльнага комплексу «Хатынь» зямлі з вёсак, знішчаных фашыстамі. Комплекс «Хатынь» гэта мемарыяльныя магілы тых вёсак.

У цырымоніі прынялі ўдзел кіраўнікі партыі і ўрада Беларусі на чале з першым сакратаром ЦК КПБ П. Машэравым і Старшынёй Савета Міністраў БССР Ц. Кісялёвым.

### ЖУКАЎ

Праслаўлены палкаводзец Георгі Жукаў падарыў Гомельскаму краязнаўчаму музею сваю кніжку мемуараў «Успаміны і раздумі». Разам з кніжкай Жукаў прыслаў пісьмо, у якім піша: «Беларусь я лічу другой сваёй радзімай, дзе больш як 18 гадоў вучыўся ваеннаму майстэрству».

### ВЫЗВАЛЕННЕ

Беларускі друк паведамляе, што маскоўскае выдавецтва «Наука» рыхтуе зборнік «Вываленне Беларусі... 1944 год», прысвечаны 25-годдзю вызвалення беларускай зямлі. У ліку аўтараў, што прыслалі ў зборнік арыгінальныя матэрыялы, якія раней не друкаваліся, — маршалы Савецкага Саюза Г. К. Жукаў, А. М. Васілеўскі, І. Х. Ваграмян, К. К. Ракасоўскі, М. І. Крылоў, галоўны маршал авіяцыі К. А. Варынін, маршал артылерыі В. І. Казакоў і іншыя военачальнікі. (С. Я.)

### І ПАСЯДЖЭННЕ

27 чэрвеня сабраўся на першую сваю сесію новавыбраны сейм. Сейм выбраў новага маршала, якім ізноў стаўся Чэслаў Выцэх. Адбыліся таксама выбары Рады Дзяржавы, старшынёю якой выбрана Мар'яна Спыхальскага. Упершыню ў састаў Рады Дзяржавы ўвайшлі: **Зыгмунт Москва** — як намеснік старшыні, **Людмір Стасяк** — як сакратар, члены: **Канстанты Дамброўскі**, **Стэфан Ігнар**, **Мечыслаў Мочар**, **Балеслаў Руміньскі**. Старшынёю Рады Міністраў ізноў выбрана **Юзэфа Цыранкевіча**. У склад Рады Міністраў зацверджана 3 новых міністраў. Новым старшынёю Найвышэйшага Бюро Кантролю (НК) выбрана **Зэнана Новака**.

Наступна ў час пасяджэння сейма прэм'ер Юзэф Цыранкевіч — зачытаў экспэзэ. Асноўнай тэмай выступлення прэм'ера былі заданні ўрада ў сувязі з пераходам на новыя метады гаспадарчага развіцця. Увядзенне ў жыццё гэтых метадаў адбывацца будзе паралельна з палітычным гаспадарчым супрацоўніцтва паміж сацыялістычнымі краінамі.

### ПРАБЛЕМЫ І ПЛЕНУМА

Праблемам гаспадарчага развіцця а перш за ўсё рэалізацыі пастаноў ІІ Пленума ЦК партыі прысвечана была нарада эканамічных сакратароў Ваяводства камітэтаў партыі, якая адбылася 30 чэрвеня ў Варшаве. Нараду вёў сакратар ЦК партыі Балеслаў Яшчук. Перааналізаваў ён мерапрыемствы, якія былі прыняты за апошнія 3 месяцы дзеля рэалізацыі пастаноў ІІ Пленума адносна пераходу да новых метадаў планавання і гаспадарчага развіцця. Сцвердзіў ён, што не гледзячы на вялікія намаганні партыйных устаноў у адукаванні гаспадарчага актыву новымі метадамі гаспадарвання, толькі ў малой ступені ўдалося пераламаць схематызм думак, задаўненыя звычкі і схільнасці да экстенсіўных метадаў гаспадарвання. На доказ гэтага тав. Балеслаў Яшчук прывёў факт, што на нарадах выступленні дырэктараў гаспадарчых прадпрыемстваў зводзіліся часта да патрабаванняў павольвання інвэстыцыйных сродкаў і колькасці рабочых. У далейшай частцы свайго выступлення тав. Балеслаў Яшчук сканкрэтызаваў заданні партыйных арганізацый і ўстаноў на месяц ліпень у галіне працы з гаспадарчымі прадпрыемствамі.

### МАНІФЕСТАЦЫЯ ДРУЖБЫ

5 ліпеня на гарадскім стадыёне ў Зялёнай Гужэ адбылася вялікая маніфестацыя прысвечана чвэрцьстагоддзю Народнай Польшчы, 20-годдзю ГДР і 19-гадовіне падпісання дня 6 ліпеня 1950 года містарычнага Згажэльскага Дагавору, які стаўся рашучай падзеяй у галіне польска-германскіх адносін і мае асноўнае значэнне для бяспекі Еўропы. У час урачыстасці з прамовамі выступілі: ад Польшчы — намеснік прэм'ера Пётр Ярашэвіч, ад ГДР — намеснік прэм'ера ГДР — Курт Фіхтнер. (п)

### ПЛЕНУМ ВАЯВОДСКАГА КАМІТЭТА ПАРТЫІ

У Беластоку адбыўся Пленум Ваяводскага камітэта партыі. Вёў яго І сакратар ВК партыі А. Лашэвіч. Пленум ацаніў дзейнасць партыйных арганізацый у выбарчай кампаніі ў сейм і рады нарадовыя. З дакладам выступіў сакратар ВК партыі А. Младзёноўскі.

Матэрыялы Пленума паказалі поўную падтрымку палітыкі партыі і народнай улады ў днях выбараў. У перадвыбарчы час праводзілася многія сустрэчы з насельніцтвам, ішлі непасрэдных размоваў. Спрыялі яны атмасферы шчырасці і творчага ўздыху. Сустрэчы такія павінны, згодна з думкай Пленума, прадаўжацца.

У дыскусіі над дакладам прынялі ўдзел партыйныя дзеячы з павеятаў і грамад. Яны падзлілі ўласным вопытам, прывялі водгукі з вёсак. На пматлікіх перадвыбарчых сустрэчах насельніцтва беластоцкай вёскі ставіла рад прапановаў, рэалізацыя якіх павяйдзе нас да далейшага палітычнага метадаў працы, да лепшай гаспадарнасці і да збліжэння чалавека з выбаранай ім уладай.

Таварыш А. Лашэвіч паінфармаваў на Пленуме таксама пра ход ІІІ Пленума ЦК партыі ў Варшаве.

### ПЛЕНУМ ГАРАДСКАГА КАМІТЭТА ПАРТЫІ

У сваю чаргу таксама Пленум гарадскога камітэта партыі ацаніў ход выбарчай кампаніі ў горадзе Беластоку. Пленум сцвердзіў, што ў перыяд перадвыбарчай кампаніі рабочыя горада Беластока прынялі абавязальствы на суму 265,8 тыс. зл. і грамадскія чыны на суму 44,9 тыс. зл. Рабочая моладзь горада Беластока сягнула вышэй: яе абавязальствы раўняюцца суме 8,5 мільёна зл., а грамадскія чыны — 1,5 мільёна зл.

### ЖАНЧЫНЫ Ў ВЫБАРАХ

У апошніх выбарах у сейм і рады нарадовыя жанчыны Беластоцкага ваяводства атрымалі 1415 мандатаў. Найбольш жанчын радных увайшло ў ГРН — 933 (у папярэдняй каденцыі 596).

### ПЕРШАЕ МЕСЦА ДЛЯ БЕЛАСТОКА

У агульнакраёвым спарбніцтве Беластоцкая рыбная цэнтралія заняла першае месца і атрымала сцяг міністра плавання.

### У ВЫШЭЙШЫХ НАВУЧАЛЬНЫХ УСТАНОВАХ

2312 кандыдатаў прыступіла да ўступных экзаменаў у вышэйшыя навуковыя ўстановы горада Беластока. У тым: у Вышэйшую настаўніцкую школу і Адміністрацыйнае студыум здавала 831 асоба (на 430 месца), у Медыцынскую акадэмію — 772 (на 240 месца), у Вышэйшую інжынерскую школу — 709 (на 300 месца).

Арганізаванае ў мінулым годзе сталаталацінае аддзяленне Беластоцкай медыцынскай акадэміі прыняло 40 асоб.

У Вышэйшай інжынерскай школе найбольшае зацікаўленне было электрычным аддзяленнем, 3,1 асоб на адно месца.

У Вышэйшай настаўніцкай школе найбольшай папулярнасцю карысталася аддзяленне гуманістыкі.

Цікавы сацыяльны склад кандыдатаў: дзеці рабочых і сялян у Вышэйшай настаўніцкай школе складалі 71%, у Вышэйшай інжынерскай школе — 58%, у Медыцынскай акадэміі — 48%. (вл)



### ПАСЯДЖЭННЕ ПРЭЗІДЫУМА

4 ліпеня адбылося першае супольнае пасяджэнне новавыбранага прэзідыума Галоўнага праўлення і рэвізійнай камісіі. Першым пунктам пасяджэння была абмяркоўка спосабаў рэалізацыі пастаноў і прапановаў удзельнікаў VI з'езда БГКТ, а таксама справаздачна-выбарчых канферэнцый усіх 10-ці аддзелаў. Сакратар ГП Янка Зенюк шырока абмеркаваў арганізацыйныя гарантыі выканання пастаноў і прапановаў з указаннем канкрэтных тэрмінаў. У дыскусіі

над гэтым пунктам асабліва многа было прысвечана часу справам этнаграфічнага музея БГКТ у Белавежы, справам эстрады ГП «Лявоніхі» і кадравым справам БГКТ.

Пасля ўдзельнікам пасяджэння сакратар ГП расказаў, як праходзіць у аддзелах адзначэнне 25-ай гадавіны Народнай Польшчы і якія мерапрыемствы ў сувязі з гэтай юбілейнай датай будучы адбывацца ў ліпені, жніўні і верасні.

Асобным пунктам пасяджэння была інфармацыя Мікалая Гайдукі, рэдактара календара на 1970 год, аб змесце календара. Прысутныя выказалі незадавальненне, што календар яшчэ не падрыхтаваны да друку і таму зноў можа не выйсці з друку да канца гэтага года.

Далей члены прэзідыума і рэвізійнай камісіі пазнаёміліся з матэрыяламі НК (Найвышэйшая іза кантролю). НК у чэрвені правяла кантроль дзейнасці Беларускага таварыства і выявіла некаторыя недахопы.

Пятым пунктам пасяджэння было стварэнне выдавецкай камісіі, якая будзе дарадчым органам прэзідыума адносна друку тых ці іншых матэрыялаў. У склад гэтай камісіі ўвайшлі наступныя асобы: Міхась Хмялеўскі, Георгі Валкавыцкі, Уладзімір Паўлючук, Аляксандр Баршчэўскі, Мікалай Гайдук, Вітук Склубоўскі, Іван Чыквін, Ніна Бароўская, Люба Раманюк і Віктар Швед.

Пастаноўлена таксама, што ГП павінна прыняць да працы такога чалавека, які займаўся ў усіх выдавецкіх справах.

На прапанову старшыні ГП члены прэзідыума прынялі наступныя абавязкі: 1) Мікалай Самоцкі — адказны за працу Гайнаўскага аддзела БГКТ і за справы музея, 2) Мікалай Гайдук — адказны за працу Беларускага аддзела і асветныя справы, 3) Аляксандр Баршчэўскі — адказны за працу Варшаўскага аддзела і за літаратурнае аб'яднанне «Белавежа», 4) Шымон Шыманюк

— за Сяміціцкі адзел і за супрацоўніцтва з іншымі арганізацыямі, 5) Уладзімір Юзюк — за Гданьскі адзел і за навуковыя турок, 6) Іван Зенюк — за арганізацыйную працу ГП і за справы культуры, 7) Міхась Хмялеўскі — за гарадскі адзел у Беластоку і за выдавецкія справы, 8) Расціслаў Мазалеўскі — адказны за працу Сакоўскага і Дуброўскага аддзелаў, 9) Мікалай Матэйчык — адказны за працу Гарадоцкага і Міхалоўскага аддзелаў.

У вольных прапановах былі закрануты пытанні прыналежнасці БГКТ да Беластоцкага таварыства культуры, праца інструктараў ГП у пасобных аддзелах, справы, якімі павінна заняцца прэзідыум у гэтым годзе, спосабы распрацоўвання кніжак і прамапласцінкі з песнямі Міхасы Забэіды-Суміцкага і г.д.

У пасяджэнні прэзідыума ўзялі ўдзел таксама прадстаўнік КВ Станіслаў Зялінскі і прадстаўнік ВРН Мікалай Куц. (мх)



НАСУСТРАЧ 25-ГОДАЗЮ

# ЛЮДЗІ БЕЛЬСКІХ БІБЛІЯТЭК

Бельская павятовая і гарадская бібліятэка прайшла доўгі шлях, пакуль кніжкі яе — бяспечны скарб людскага розуму — знайшлі годны сябе і ціхі прытулак у новай кватэры. У годзе 25-цігоддзя на весну ў Бельску пры галоўнай вуліцы Міцкевіча, але далей ад вуліцы, у зацішшы кнігарні, быў адкрыты павільён бібліятэкі — толькі другі такі ў ваяводстве, самастойны будынак бібліятэкі, у якім непадзельна пануе кніжка і тыя, хто яе любіць. Два словы выяснення тут аб «жыллёвай» базе беластоцкага бібліятэкарства. Яна



Бася Крупін закончыла пачатковую школу. З 14 прадметаў па 11 мела пяцёркі. Ці не таму, што часта яна гасціць у бібліятэцы і дасканала арыентуецца ў кніжных каталогах?



Верныя інструктары бібліятэкі (злева) Яніна Лах і Лідзія Радышук.

ўсё яшчэ надта цяжкая, бібліятэкі не маюць дзе жыць і працаваць, але будавацца новыя бібліятэкі будуць у новыя надыходзячыя гады.

Бельск сваю бібліятэку ўжо мае, і людзі ідуць сюды, каб у настроі спакою сесці за новыя сталы ў прыгожай чытальні і піць з крыніцы невычэрпнай веды кніжныя.

Найбольш пратныя гэтых ведаў з'яўляюцца дзеці (аб чым заўсёды паведамляю з велізарнай радасцю). У дзіцячую пазычальню ад першых гадзін яе адкрыцця ідуць яны, новае пакаленне, распаўзаюцца сярод лёгкіх полак з кніжкамі, углядаюцца, дакранаюцца кніжных хрыбтоў, задумоўваюцца. Люблю назіраць дзяцей у бібліятэцы, іх тагдышні спакой і задуменнасць. Дзеці ў бібліятэцы — гэта адна з прыгажэй-



Дзеці ў бібліятэцы — адна з прыгажэйшых карцін. Дзіцячую пазычальню ад яе паўстання вядзе ў Бельску 10-цігадовая бібліятэкарка Надзея Трафімюк.

шых карцін жыцця. Намаляваў бы яе які мастак!

Бельская бібліятэка мае ў самым горадзе, як і ў грамадскіх бібліятэках (іх 18, у 9 з іх ёсць чытальні, а пры далейшых 7 так званы чытальніцкія куткі на 8—12 месці) сваіх ужо верных людзей. Маю тут на думцы бібліятэкараў. Кадра бельская даволі стабілізаваная, а гэта дасягненне не благае, у сувязі з тым, што працаваць у бібліятэцы цяжка, а і заробак не найвышэйшы. З тым большай прыемнасцю гаворыцца з людзьмі бельскіх бібліятэк, якія па 7, 10, 16 і 18 год верна служаць кніжцы і людзям на сваіх бібліятэкарскіх пастах. Абсалютная большасць з іх — жанчыны (яшчэ адзін аргумент на жаночую вернасць кожнай прыгожай ідэі).

Але ўзначальвае бельскую бібліятэку мужчына, Арцём Чыквін, кіраўнік яе ад 1953 года. Цярпліва ўносіў гмах бельскага бібліятэкарства ў горадзе і вёсках. Старэйшым бібліятэкарам з'яўляецца Яніна Лах — цяпер інструктар павятовай бібліятэкі. Кіраўнік кажа, што адну яе застаў, калі прыйшоў у 1953 годзе на кіраўніцка яшчэ рассыпанай і беднай бібліятэкі.



У пазычальні для дарослых спатыкаем сімпатычную Марыю Казлоўскую.

16 год працуе Галіна Нязведзкая, 11 год — Лідзія Радышук, 10 год — Марыя Казлоўская, 10 год — Надзея Трафімюк. Такі ён штаб бельскага бібліятэкарства, які толькі цяпер у новых умовах прыступіў да генеральнага наступлення над кніжкай — метадычнай навуковай апрацоўкі кнігазбору.

Нібы рукі павятовай бібліятэкі рассяяны па грамадах і вёсках тамтэйшыя бібліятэкары, часта таксама «старыя», як тыя з бельскай цэнтралі. У Рудцы 15 год працуе Станіслава Антаняк, у Тапчэве 14 год Зыгмунт Сабешчанскі, у Кальніцы 8 год Рышард Багінскі, у Вышках 8 гадоў Марыя Максымюк.

З меншым стажам, але не меншай любоўю да працы назавем Валю Андрэюк з Рыбал і Зіну Кудэрскую з Галадоў. З выпадку 25-цігоддзя ўсім ім — бібліятэкарскаму авангарду складаем нашыя пажаданні, каб не адступалі ў баі за чытача.

ВЕРА ЛЕЎЧУК  
фота ЦАФ — Сянько



Новы павільён бельскай павятовай і гарадской бібліятэкі.



Новая кніжка Эдварда Рэдлінскага называецца — «Я ў нервовай справе». Зборнік рэпартажаў. Але хай хто не падумае, мяркуючы па загаловку, што гэта кніжка поўная баявой публіцыстыкі. Толькі баявой публіцыстыкі. Яна ёсць, але не ад яе накочваюцца слёзы, не ў ёй бачу душу і сумленне Рэдлінскага, хлопца ад падляшскай мяжы, радаснага ў радасці зямлі нашай, сумнага ў смутку яе. У яго занадта адкрытае сэрца і душа шчырая, каб магчы пісаць рэчы разважлівыя аж да холаду, ад якіх адно мароз логікі, асэнсаванасці, разліку.

Рэдлінскі закаханы. Закаханы ў зямлі роднай: у небе дзяцінства, у лугах маладосці, у далёкай гасцінцы жыцця. Чытаючы ягоныя рэпартажы дзіўна выразна відаць тое, што ён перажыў, чым усхваляваўся і заплакаў — ад таго, чым толькі зацікавіўся, што ўсяго падінтэлектуалізавала яго. Гэта асабліва адчувальнае ў рэпартажы «Астанкі», пра Грабарку, свята вялікае праваслаўнае і гора вялікае людское. «Жанчына ў саматканай спадніцы абaperлася плячыма аб дрэва, затаіўшы ў хустцы плач; я ледзь змог вычытаць літары ў пагнілых раўчаках: Штоб Міхал з вайны вернуўся». (стар. 43). Або рэпартаж «Дажынкi», дзе сум праўдзіва чалавечы, як у гаспадары, што глядзіць на патратаванае жыта, якое падыхае і будзе з яго хлеб. Народная святасць да хлеба і працы рук ёсць у сэрцах малагодкаў і старых, яна патанула ў аказійнай начальніцкай п'янцы і гульнях моладзі, але яна ёсць! — У поце чала запрацавалі мы на хлеб свой, ваш, усіх. Будзем так працаваць, каб у будучым годзе гэ-

## ЗЯМЛЯ РЭДЛІНСКАГА

та буханка была большай і смачнейшай! — Звычайныя, амаль банальныя словы сказаў, ды чаму так ціха слухалі яго? Чаму гэта ніхто не рассяяўся, не скрывіўся?» (стар. 52).

Рэдлінскі гаворыць пчыра. І як кожная шчырасць выклікае спачатку пляткарскую цікавасць, якая невядома калі пераўтвараецца ў сардэчнае перажыванне. «Параграфам як дубінаю», рэч пра двух гайнаўскіх братоў, Пятра і Трафіма, жыццё якіх прайшло ва ўзаемных судах. Першая зацікаўленасць як і хто каго чым? канчаецца задуменнасцю над тымі людзьмі, якія не разумеюць смаку жыцця, праводзяць яго быццам балельшчыкі свой час на стадыёне. З асаблівай сілай фактаў паказана гэта ў рэпартажы «Бацёшка», пра святара з Новай Волі, чалавека, які здаваўся б самым лёсам прысуджаны на тое, каб не жыць, але толькі бачыць жыццё, толькі бачыць... Быццам у рэпартажы «Ля шашы», пра размову ў хаце ў вёсцы ля шашы, якая таму лічыць сябе лепшай, што яна... ля шашы.

Ураган цывілізацыі, які памуціў засталае ад вясны, чыстае азерца вясковага неба, не мог не выклікаць слёз болю і нарадзін. Рэвалюцыя ў сялянскай псіхіцы, наогул дупеўнае сутрасенне, моцна паказана ў дачыненні да гаспадарскіх спраў, у дачыненні да вёскі, якая крыху са здзіўленнем галубіць сваё дзіця, ахрышчанае імем СУЧАСНАСЦЬ. «Прадаю гаспадарку...», «У ліпені аб зямлі», «Спартыўнае жыццё», «Міліянер» — вось тыя творы, пісьмы любоўныя Рэдлінскага да зямлі роднай, нашай.

А загаловачны твор «Я ў нервовай справе», пра арлянскую Валечку, і «Пуд», пра той заблудаўскі, і яшчэ «Пантаміма», гэта толькі цікавыя рэчы, як блішчучы прадмет, гадзіннік, або браслет, якім усё роўна ў якіх руках быць. Вось у дачыненні да тых твораў і мая прэтэнзія да Рэдлінскага, які спакусіўся на рамесны выбар як бы ў службовых гадзінках і са спакойным сном пасля працы, ноччу. А мо' гэта падарункі ягоныя каханай зямлі роднай, як дзяўчыне чарнабровой?

САКРАТ ЯНОВІЧ

«НІВА»  
№ 28 (698)

13 ліпеня 1969 г.  
3 стар.



## Пачатак на стар. 1



трыятызм пачынаецца ад пачуцця пашаны да мясціны дзяцінства свайго. У класах дубінскай школы бачыў я такое, што варта пераймаць: «Скарбы нашай вёскі», скромная ды як жа цікавая выстаўка народнага ўмельства. Вось цудоўна вышыты ручнік недзе з пачатку нашчага стагоддзя, далей — збан, незвычайна каларовае адзенне, вышыўкі і т.д. Не з музея ўзята, вучнямі знойдзена, захаванае ад забыцця ў ёмістых куфрах бабулі. У наступным класе не менш цікавая выстаўка, дакладней кажучы, маленькі музей, у якім гісторыя ваколіцы: даўняя зброя, вырабы, дакументы. Таксама вучнямі знойдзена, дзяцымі бацькоў, якія мабыць забылі, што гэта можа зацікавіць, выклікаць здаровыя эмоцыі і пачуцці ўласнага «я» ў сэнсе прывязанасці ды ўлюбёнасці ў ваколіцу сваю, зямлю родную. Аказваецца, не толькі ў варшаўскім музеі ёсць слаўныя шаблі і не толькі ў экзатычным амаль Ловічы прыгожае народнае адзенне. Недапушчэнне да знікнення чалавечай асабовасці ў касмапа-

літычнай ананімнасці — вось што ўбачыў я ў дубінскай школе.

Ольга Гарустовіч, апрача сваёй штодзённай педагагічнай працы, выконвае яшчэ функцыю інструктара беларускай мовы на Гайнаўшчыне. Яе творам з'яўляецца, так званы, беларускі клас, бо ў дубінскай школе як ва ўніверсітэце, кожны клас, кожнае класнае памяшканне, мае акрэсленую ролю — ёсць амаль байкавы прыродазнаўчы клас, батанічны. Усе класы разам даюць суму пазнанняў, наглядных і да-тыкальных, вучням-малагодкам. Беларускі клас пахне любоўю да культуры роднай, мовы. У ім таксама шмат чаго зроблена самымі вучнямі — эстэтычныя наценнязеты, малюнкi, дапаможнікі. Беларусчыня тут не застыўшая ў штучнай прамысловай паліграфіі, але свая, мясцовая можна сказаць. Словам, жывая, неабыхавая. Добры прыклад настаўнікам беларускай мовы ў нашых школах.

Фармаванне самастойных адносін да вучобы выяўляецца таксама ў арганізоўванні канікулаў. Хтосьці сказаў, што канікулы, лета, гэта школа на ўлонні прыроды. Арганізоўванне экскурсій па краіне стала тут традыцыяй. Выхаванкі працый сваіх рук заробілі ў суседнім надлясінніце каля дзесяці тысяч злотых на экскурсіі...

Мая размова з Гарустовічамі зацягнулася. Яны са справядлівым гонарам паказалі мне сваю гаспадарку, добра дагледжаную школу, дзе нават кожная дробязь сведчыць аб улюбёнасці да справы. І я зусім другімі вачыма паглядаў на Дубіны, вёску, як кожная вёска здавалася б. А на развітанне зыглы сімпатычным педагогам, каб мелі яны як мага найбольш часу на справы гаспадаркі сваёй, найпершай па значэнню ў Дубінах.

Кастусь Янкоўскі

## Пачатак на стар. 1

## КАМЕНДАНТ ПУХАЛЬСКІ І ЯГО СЫНЫ

сваю маладосці праслужылі панам. Спярша ў Страблі, у трафа Стажынскага, а пасля пад Міхаловам — у маёнтку Геранімова. Незадоўга да вайны ў пошуках лепшай долі завандравалі ў Гайнаўку.

— Два месяцы муж хадзіў без працы, — успамінае Рэзалія. — Урошце ўдалося захаборыць аднаго, другога, і такім чынам знайшлася яму праца ў хімічнай фабрыцы. Праца была цяжкая. Часта ён мне газарыў: «Маці, дай мне паесці штосьці больш тлустае, а то адкашляюца не магу, калі пачне душыць у грудзях». І таму ён запісаўся ў міліцыю. Думаў, што лгачэй яму будзе. І сапраўды здароўе яму шмат напавілася.

Не толькі дзеля здароўя Аляксандр Пухальскі стаў міліцыянерам. Жонка ў той час не магла ўсяго ведаць. Быў ён членам Польскай рабочай партыі. Разам з іншымі рабочымі рамантаваў аграбленую гітлераўцамі хімічную фабрыку. Партыя клікала на абарону народнай дэмакратыі. Дык Аляксандр Пухальскі пайшоў. Аднойчы ў Вельскіх склікалі нараду. Трэба было ўзмацніць міліцыйскія камендантуры. Найбольш небяспечныя пляцоўкі знаходзіліся ў Боцьках, Вранску, Цехановічы і Драгічыне. Ісці туды не было ахвотных. Ізноў па партыйнаму загаду Аляксандр Пухальскі...

Пад вечар 20-га лютага 1945 года камендант знаходзіўся ў гміне. Хтосьці паведаміў: «Нейкае войска прыехала, кажуць, што з Беластока. Шукаюць вас. Пухальскі пабег у камендантуру. Зайшоў у свой кабінет. І тут пачуў: «Стоі! Рукі!» — больш ужо не пачуў нічога. Бандыцкая куля трапіла яго проста ў сэрца.

— Не паспела я разатрэцца з дарогі, — расказвае Рэзалія Пухальская, — а тут бяжыць да мяне суседка. «Пані Пухальская! — гаворыць яна. — Чулі вы? У Боцьках быў напад... банды...» «О, Божа!» — закрывала я і дзеці кінуліся да мяне. «Няма ўжо нашага таткі!» — галасілі яны праз слёзы... Палова гайнаўян выйшла на яго пахаванне. З аркестрам, са сцягамі... І тады старэйшы сын сказаў мне: «Мама, я адпомшчу нашага тату!»

Не змагла маці адгаварыць яго. 17-цігадовы Яўгеній Пухальскі зямляў свайго бацьку ў радах грамадзянскай міліцыі. Чатыры гады пазней, у 1949 годзе, яго следам пайшоў брат Здзіслаў. І сапраўды дзялося ім, асабліва Яўгенію, доўга паняцца за бандамі і неаднойчы глядзець смерці ў вочы.

— Адно мяне цешыць, — сцвярджае Рэзалія Пухальская, — што дзяцей маю добрых. Жоніку і Збыху крыху горш жывецца, бо яны, ганяючыся за бандамі, патрацілі здароўе. Уявіце сабе, Жэніку прыходзілася зімой уцякаць ад банд голаму і босаму з Цехановіча аж у Вельск! А вось Тадэк — у Савецкім Саюзе вывучыўся на інжынера і зараз працуе ў Вроцлаве, такоўку сваю мае, часам прыязджае мяне наведваць. Дачка, Луцыя, таксама вышэйшую школу закончыла. Цяпер яна тут, у Гайнаўцы, у Прафесіянальнай школе працуе настаўніцай.

М. Нурэцкі

## Пачатак на стар. 1

## У Нацыянальнай камісіі ВК ПАРП

Пасля выбараў улад Камісіі кіраўнік Адміністрацыйнага аддзела ВК ПАРП Уладзіслаў Канстанчук зрабіў ацэнку працы папярэдняй Камісіі. — Дасягненні ёсць велізарныя, — між іншым сказаў тав. Ул. Канстанчук. — Камісія выпрацавала звыш 200 прапаноў, якія ў значнай меры ўжо ажыццяўлены, або ажыццяўляюцца. Яна садзейнічала на пасобны дзяржаўныя органы ў справе глыбейшага зацікаўлення гэтых органаў нацыянальнымі пытаннямі. Між іншым, па ініцыятыве Камісіі адбыўся ваяводскі агляд аматарскіх калектываў нацыянальных меншасцей, які аказаў значны ўплыў на актывізацыю і развіццё аматарскага руху ў нацыянальных асяроддзях. Камісія была ў пэўным сэнсе школай для самаго актыву нацыянальных таварыстваў, была платформай, на якой выпрацоўваліся напярмкі дзеяння. За мінулую каденцыю адбылося 12 пасяджэнняў Камісіі. Тэматыка іх разнародная. Яе падказвала само жыццё. Найбольш удзелена ўвагі ідэяна-выхаваўчай працы. Камісія выпрацавала шэраг цікавых форм працы,

як напрыклад выяўным пасяджэнні, якія далі магчымасць бліжэй пазнаёміцца з праблемамі асяроддзя і прычыніліся да вырашэння шмат спраў на месцы. Камісія аказала вялікую дапамогу павятовым камітэтам партыі ў вырашэнні нацыянальных пытанняў на іх тэрыторыі, а таксама нацыянальным таварыствам.

Апрача высокай ацэнкі працы папярэдняй камісіі, тав. Ул. Канстанчук акрэсліў заданні для новай. Важнае месца ў іх займае кантроль над ажыццяўленнем прынятых пастановаў і каардынацыя ўсіх органаў у належным ажыццяўленні нацыянальнай палітыкі.

Затым адбылася дыскусія над інфармацый Кураторыі аб актуальным стане нацыянальнага школьніцтва ў Беластоцкім ваяводстве. Інфармацыю ўдзельнікі пасяджэння атрымалі раней. Яна адказвала на наступныя пытанні: структура і арганізацыя нацыянальнага школьніцтва падставовага, матэрыяльны ўмовы нацыянальнага школьніцтва падставовага, ацэнка ўзроўню дыдактычна-выхаваўчай працы ў падставовым нацыянальным школьніцтве, агульнаадукацыйныя лічбы.

Інфармацыя была канкрэтная, добра падрыхтаваная і яна паказала становішча нацыянальнай асветы ў ваяводстве. Гэтыя якасці падкрэслівалі дыскуптанты. Шыроў інфармацыю насветлілі ў асобнай публікацыі. У дыскусіі высту-

піла 8 удзельнікаў. Асабліваю ўвагу звярнулі яны на патрэбу лепшага абеспячэння школ дапаможнымі матэрыяламі, дапамогу настаўнікам у падніманні ўзроўню кваліфікацыі, на каардынацыю навучання роднай мовы, на прапагандаванне ў школах мясцовага фальклору і традыцый, на матэрыяльную базу.

Дыскусія паказала, што справы належага развіцця нацыянальнай асветы моцна ляжаць на сэрцы таварышам і ўстановам, якія прадстаўляюць, — сказаў у падсумаванні старшыня Камісіі Збігнеў Дамброўскі. — Дыскусія паказала, што нацыянальная асвета з'яўляецца паказчыкам нацыянальнай палітыкі. Імкненнем партыі і дзяржавы з'яўляецца абеспячэнне навучання роднай мовы. Старшыня Камісіі звярнуў увагу на патрэбу тэарэтычных даследаў у галіне нацыянальнай асветы і на ролю настаўніка роднай мовы. — Падыход да роднай мовы павінен быць такі, — сказаў ён, — каб моладзь палюбіла гэты прадмет.

На гэту якасць выкладання роднай мовы звярнуў таксама ўвагу прысутны на нарадзе візітатар Міністэрства асветы Станіслаў Янкоўскі. Апрача яго ў пасяджэнні прынялі ўдзел таксама і іншыя прадстаўнікі асветных устаноў.

На гэтым жа пасяджэнні Камісія прыняла пастанову, якія будуць садзейнічаць далейшаму развіццю нацыянальнай асветы ў ваяводстве, а таксама зацвердзіла план працы да канца года. (рл)



КУЗНЯ ВЯСКОВЫХ КАДРАЎ

Ружанысток. Тут змяшчаецца адзін з вядомых на Беласточчыне тэхнікумаў сельскай гаспадаркі (здымак). Са сцен яго выйшла ўжо нямала высокакваліфікаваных вясковых спецыялістаў, якія здабытымі тут ведамі ўзнімаюць на вышэйшым узровень сельскагаспадарчую культуру нашай зямлі.

Фота Цаф — Сянько

## Чырвё стогодзя ноза



Генерал арміі  
П. І. БАТАЎ  
Двойчы герой  
Савецкага Саюза

Перад Белавежскай пушчай я папярэдзіў камкораў:

— Узмацніць разведку, войскам быць напалатовае весці бой у цяжкіх умовах лясной мясцовасці.

«НІВА» 13 ліпеня 1969 г.  
№ 28 (698) 4 стар.

Трэба было чакаць тут упартага супраціўлення. Для гэтага праціўніку не патрэбны вялікія сілы: перакрый лясныя дарогі і прасекі артылерыяй — танкі не пройдуць; раптоўным агнём кулямётаў з узлесся і аўтаматчыкаў з дрэваў можна нанесці вялікую шкоду наступаючым. Усё гэта немцы ўжо ўжывалі ў Бранскіх і Хімельскіх лясках.

З напружаннем чакаем данясенняў аб стычках перадавых атрадаў. Напалатовае штурмаванне авіяцыяй. Реактыўным дывізіянам загадана рухацца разам з галоўнымі сіламі дывізіі. І раптам Іванов дакладвае:

— Шэсцьдзесят дзевятая ў Белавежскай пушчы. У лясцы ўваходзіць дывізія Ушакова і Грэбенніка. Праціўнік супраціўлення не аказвае.

Дзень пазней галоўныя сілы корпусу былі на рубяжы Гайнаўка — Бяла. Палонныя нямецкія афіцэры паказвалі, што сапраўды было загадана «затрымаць рускіх яшчэ на падыходзе да Белавежскай пушчы і аказаць у лясках упартае супраціўленне да падрыхтоўкі асноўнага рубяжа абароны на рацэ Заходні Буг». Але немцы не паспелі выканаць свой план. Яны здолелі выкінуць насустрач наступаючым толькі сапёрныя групы, якія замінавалі дарогі, раскідалі супрацьпяхотныя міны па лясным масіве, узарвалі палац і падпалі музей Белавежскай пушчы. Пажар удалося пагасіць, а міны нанеслі страты не так нашым войскам, як дзікім коням, лосям, дзікам, зубрам — усяму

«мірнаму насельніцтву» запаведных лясоў.

Дзеля справядлівасці адзначу, што дзікія жыхары лясоў маглі пацярпець і ад нашых гарачых паліўнічых. Колькі іх было ў арміі! Загад па фронту папярэджаў, што парушальнікі правіл будучага строга карацца як браканьеры. Гэта ўтаймавала паліўнічы азарт. Здарыўся толькі адзін варты жальо выпадок: камандзір артылерыйскай брыгады палкоўнік Прохараў забіў зубра. Камандуючы фронтам патрабаваў перадаць палкоўніка суду Ваеннага трыбунала. Камбрыг быў храбрым, таленавітым артылерыстам, і мне шкада было траціць такога афіцэра. Сумленна прызнаюся, пакрывіў душой перад Ракасоўскім. Сказаў, што назначу следства па справе, а фактычна проста вырашыў вычакіць. Прайшло некалькі дзён. Артылерыйская брыгада Прохарава адзначылася ў баях, і тады ўдалося ўспраціць абмежаванца вымовай. Спачатку камандуючы не згаджаўся змягчыць сваё рашэнне.

— Таварыш камандуючы! Калі б на вас цяпер вось адтуль, з лесу, выйшаў зубр, вы б стрымаліся, не выстралілі?

— Б'еш па слабым месцы, Павел Іванавіч. Але з тваёй просьбай згаджуся. Думаю, што дрэннага афіцэра не стаў бы так заўзята бараніць.

За Белавежскай пушчай, пачынаючы ад Гайнаўкі, наша армія высуналася ў параўнанні з суседзямі далёка на

запад. Злева — кіламетраў трыццаць пята ззаду нас наступалі войскі Лужыцкага, справа — 48-я армія Рамаценкі адстадала амаль на свой нумар. Такім чынам, флангі ў нас аказаліся адкрытымі. Лінія фронту дасягнула 150 кіламетраў. Уведзены ў дзеянне ўсе сілы. У рэзерве астаўся адзін 251-ы армейскі танкавы полк, ды і то напало-ву не ўкамплектаваны тэхнікай.

Найхутчэй ішла 69-я дывізія. 18 ліпеня яе перадавыя часткі фарсіравалі Заходні Буг і занялі плацдарм у раёне населенага пункта Менжэнін. 105-ы корпус перарэзаў дарогі з Высокалітоўска на Драгічын.

У тылах немцаў дзейнічала конна-механізаваная група І. А. Пліева. Яе асноўныя сілы завязалі баі на подступах да Брэста, а 4-ы гвардзейскі корпус ішоў да ракі Заходні Буг на злучэнне з войскамі нашай арміі. Разведка ўстанавіла, што ў раёне Брэста і Высокалітоўска знаходзіцца 5-я танкавая, 35-я і 292-я пяхотныя дывізіі немцаў. Разам з імі знаходзіцца штаб 14 пагранічных злучэнняў са шматлікімі дывізіяльнымі, корпуснымі і армейскімі спецыяльнымі часткамі. Які выгудны момант! Але сіл для поўнага акружэння ворага ў нас ужо не было. Ацаніўшы становішча, пазваніў Ракасоўскаму, прасіў дапамагчы на контр рэзерваў. Асабліва патрэбны нам былі танкі.

— У мяне амаль нічога не засталося, — адказаў камандуючы. — Корпус Іва-



# КРИМІНАЛЬ- НЫ КОДЕКС

У 13-тым нумары Дзёніка законаў Польскай Народнай Рэспублікі абвешчаны закон з 19 красавіка 1969 г. «Крымінальны кодэкс». Ад 1-га студзеня 1970 года будзе ён ужывацца на месца крымінальнага кодэкса з 1932 г., які абавязвае дагэтуль.

Выдадзены ў 1932 годзе кодэкс быў дастасаваны да тагачаснай капіталістычнай рэчаіснасці і нягледзячы на некалькі пасляваенных законаў, якія забяспечвалі абарону асноўных інтарэсаў дзяржавы ў абставінах вострай класавай барацьбы, ставаўся ўсё менш дапасаваным да сацыялістычнага ладу.

Крымінальнае права служыць аховам асноўных палітычных і гаспадарчых спраў дзяржавы, а таксама паасобных грамадзян. Яго асноўнай мэтай — выхаванне грамадзян у духу пашанавання грамадскага ладу і прыняцця сацыялістычнага сужыцця. Пагэтану новыя крымінальны кодэкс уводзіць новыя карныя сродкі, а арганічвае да неабходных размераў прымянення кары пазбаўлення свабоды.

Крымінальны кодэкс уводзіць новыя ўстаноўкі і адпаведна змяняе старыя так, каб даць магчымасць прымяняць да віноўнікаў дробных злачынстваў сродкаў не звязаных з пазбаўленнем свабоды. З гэтай мэтай уведзена ўмоўнае спыненне судовага працэсу, кару арганізацыі свабоды і адпаведна зменена ўстаноўкі ўмоўнай адтэрміноўкі кары.

Ужо ў часе дазвання пракуратар можа ўмоўна спыніць следства, калі грамадская небяспечнасць учынку нязначная, абставіны яго ўчынення выяслены, а постаць віноўніка дагэтуль не каранага за злачынства, яго асаблівасці характару, асабістыя ўмовы і спосаб жыцця, які існуе да гэтага часу, абгрунтаваны меркаванні, што нягледзячы на спыненне следства, віноўнік будзе шанаваць праўны парадак.

Умоўнае спыненне працэсу можа скарыстаць таксама суд. Ужыванне гэтай устаноўкі магчыма ў выпадках, калі за злачынства пагражае кара да трох год пазбаўлення свабоды. Віноўніку вызначаецца перыяд пробы ад 1 да 2 год.

Пры ўмоўным спыненні на віноўніка пакладаецца абавязак узнагароджання шкоды, а таксама могуць быць паложаны іншыя абавязкі, як папярэдняе пакрыўджанага аб прабачэнне і выкананне грамадскай працы да 20-ці гадзін.

Калі віноўнік не выконвае паложаных на яго абавязкаў, парушае праўны парадак, а асабліва далускаецца новага злачынства, спыненне ўмоўна дазвання або працэсу падмаецца на нова.

Нязначная дагэтуль кара арганізацыі свабоды на час ад 3-х месяцаў да 2 год асноўваецца на тым, што пакараны не можа без згоды суда змяняць месцапражывання, забавязаны выконваць працу ўказаную судом, не можа выконваць кіраўнічых абавязкаў у грамадскіх арганізацыях, мусіць складаць выясненні суду адносна ходу адбывання кары.

нава спыні. Пляцдарм на Бугу ўтрымліваецца. На падмацаванне накіроўваю да вас з рэзерва фронту васмідзесяты корпус. Яго сіламі разам са сто пятым корпусам ідзе на злучэнне з кавалерыстамі групы Пліева ў раён Януў Падляскі і прабівайцеся да Брэста. Пліеву аднаму там цяжка.

Для сустрэчы 80-га корпуса і вываду яго на левы фланг арміі быў накіраваны намеснік камандарма генерал І. Ф. Барынаў. Праз нейкі час палкоўнік Елькін далажыў:

— Тэрміновае шыфроўка ад Барынава.

Чытаю: «Налётам бамбардзіроўшчыкаў праціўніка знішчана кіраванне 80-га корпуса. Камкор загінуты. Шэсць афіцэраў цяжка паранена. Рацыі выведзены са строю. Сувяз з дывізіямі наладжваецца. Барынаў».

У думках уяўляю становішча ў корпусе. Добра, што мой намеснік аказаўся там у гэты момант. Ён быў пасланы дапамагчы камандванню злучэння наладзіць кіраўніцтва войскамі. Заплы Радзевіч, Бабкоў, Бескін, Ліліс. Яны ўжо ведалі аб здарыўшымся.

— Што будзем рабіць, Мікалай Антонавіч?

— Назначыць Барынава пакуль на камандзіра?

— Лепшага, бадай, не прыдумаеш.

Барынаву пашла шыфроўка: «Да назначэння новага камкора прынімайце камандванне. Рыхтуйце дывізіі да ўдару ў агульным напрамку Януў Падляс-

Суд вызначае пакаранаму надзараваную працу на публічных патрэбы — размерам ад 20—50 гадзін у месяц. Калі пакараны працуе ў грамадскім прадпрыемстве, то суд замест працы можа загадаць вылічвання з зарплаты ад 10—25% у карысць дзяржавы або на адзначаныя судом грамадскія мэты. Пакараны не можа звольніцца з працы ў часе адбывання кары і не можа быць авансаваны.

Калі прыгавораны судом на арганізацыі свабоды ўхіляецца ад яе выканання, суд змяняе яе на грашовы штраф лічачы ад 1 да 3-х тысяч злотых за месяц, а таксама можа яе змяніць на пазбаўленне свабоды, лічачы месяц пазбаўлення за месяц арганізацыі свабоды.

Крымінальны кодэкс пашырае магчымасці ўжывання ўмоўнай адтэрміноўкі кары. Калі злачынства ўчынена няўмысна, можа быць ўмоўна адтэрмінована кара да трох год пазбаўлення свабоды, а пры злачынстве ўмысльным — да двух год. Суд можа пры гэтым наладзіць на пакараны грашовы штраф нават у выпадку, калі за дзеянне злачынства ён не прадбачаны. Суд можа забавязваць пакараны да наравы шкоды, праціўніка пакрыўджанага аб прабачэнне, выконванне абавязкаў плаці аліменты, або выконванне грамадскіх павіннасцей, зарабляць на жыццё або паступіць на вучобу, паўстрымацца ад піцця алкаголю, або паддацца лячэнню і іншае.

Усе гэтыя сродкі служаць выхоўванню віноўніка злачынства ў меру магчымасці без пазбаўлення свабоды і без адрыву яго ад працы ў прадпрыемстве, ад гаспадаркі або ад вучобы. У гэтым працягваецца сацыялістычны гуманізм новага крымінальнага кодэкса.

Юрыст

## 3 ВАЯВОДСКАГА АГЛЯДУ АМАТАРСКІХ КАЛЕКТЫВАЎ НАЦЫЯНАЛЬ- НЫХ МЕНШАСЦЕЙ У БЕЛАСТОКУ.



Танцавальныя калектывы Дома літоўскай культуры ў Пуньску. Кіраўнік — Фота Цаф — Сянько

кі на злучэнне з 4-м кавкорпусам. Устанавіце сувязь з кавалерыстамі, хваля 27. Становішча дакладвайце». Другая шыфроўка паслана Аляксееву: «Разгортвайце войскі фронтам на Януў Падляскі. Заданне атрымаеце сёння».

Выклікалі начальніка разведкі палкоўніка Нікіціна. Ён пацвердзіў, што сілы немцаў у раёне Высокалітоўска вялікія.

— Па-мойму, там задумваецца контрудар па нашым левым флангу, — заключыў Нікіцін.

— Думаю, што праціўнік паспрабуе адкінуць корпус Аляксеева з ракаднай дарогі, затым пойдзе па ёй уздоўж левага фланга арміі, каб ліквідаваць наш пляцдарм на Заходнім Бугу, — выказаў сваё меркаванне Бабкоў.

Усе здзіліліся з начальнікам штаба. Пры наяўнасці ў праціўніка танкаў удар на гэтым напрамку для нас быў бы небяспечны. Пасоўванне ж нашых войск насустрач 4-му кавалерыскаму корпусу яшчэ больш расцягвала фронт і аслабляла сілы, утрымліваючы дарогі на Драгічын. Але ісці на дапамогу кавалерыстам трэба. Гэтага патрабаваў і загад камандуючага фронтам, і абавязак. Са штаба фронту, як далажыў Бабкоў, папярэджвалі, што праціўнік з розных напрамкаў контратакуе кавкорпус і ён вядзе бой амаль у акружэнні.

Сувязі з кавалерыстамі няма. Запытваем штаб фронту, ці не зменены радыёхвалі. Фронт таксама не мае сувязі

## У ПОШУКАХ ШЧАСЦЯ



Больш дваццаці гадоў будаваў сабе кар'еру. Недасыпаў, недадаў, па начах сядзеў над горбамі кніжак, прагна глытаючы зачараваную ў іх мудрасць. Потым вучыўся мудрасці жыцця. Муд-

расці кар'еры і хітрасці кар'еры. Быў кемлівым вучнем. Маючы сорок з лішнім гадоў меў уласную аўтамашыну, добрую, высокааплачваемую пасаду, раскошную кватэру, прыгожую жонку, дзяцей. Словам — усё!

Меў цяжкае, працавітае дзяцінства. У дзесяць гадоў жыцця выслалі яго пасвіць каровы. Босымі нагамі позняй восенню таптаў белую ад марознага інею траву і наежаную чортапалохам пожню. Пакінуўшы пашу, каровы і родную вёску зрабіў усё, каб быць як найдалей ад гэтага свайго дзяцінства. Каб з жэстаў, вопраткі і паводзін сцерці ўсялякі след, найдрабнейшы нават пыл сялянскага выгану. Каб ніхто і нішто не напамінала яму яго пастуховай мінуўшчыны — каб сцерці яе вобраз і памяць.

Рабіў кар'еру. Завузіў круг знаёмых да тых, якія вызначалі шлях яго жыцця, былі яму ўзорам і да тых, якія спадарожнічалі яго кар'еры. Завузіў размовы да тых, якія дадавалі яго жыццёваму шляху новага бляску. Замяніў словы на выказванні, жэсты на дэманстрацыі, сустрэчы на сходы. Паслядоўна імкнуўся да мэты, якую ў канцы асягнуў.

З году ў год з простага ўрадніка цягнуўся ўгору па ступеньках бюракратычнай драбіны. Навучыўся весці размовы з начальствам так, каб выклікаць яго сімпатычнае задавальненне, з падначаленымі так, каб выклікаць у іх пашану і страх перад уладай. Навучыўся цешыцца, смяяцца, жартаваць, уладаць у злосць, у фурью — толькі тады, калі патрабавалі гэтага справы яго пасады, яго асабістыя справы. Навучыўся хітра пазбывацца канкурэнтаў, засвойваць прыхільнікаў, дыпламатычна разыгрываць канфлікты. Навучыўся ўсё свае пачуцці, думкі, эмоцыі і дзеянні падпарадкоўваць адной адзінай мэце — безупыннага паходу ўгору.

На саракавым годзе жыцця пачуў раптоўную пустку. Пустку вакол сябе. Заўважыў, што ўсё яго акружэнне — падначаленыя, супрацоўнікі і начальнікі існуюць для яго не як асобы, а як своеасаблівыя пункты-арыенціры, сігналы добрага і дрэннага ў яго дарозе да кар'еры. Заўважыў таксама і тое, што і ён для іх не з'яўляецца асобай, персонай, а такім жа беспрадметным пунктам-арыенцірам.

Адчуў адначасова пустату і ўнутры сябе. Адчуў, што ўсё, што асягнуў: раскошнае памяшканне, мэбля, аўтамашына — з'яўляюцца нечым быццам бы нерэальным, фальшывым, так як фальшывай з'яўляецца гэтая годнасць, з якой выходзіў са свае аўтамашыны, ветлівасць, з якой запрашаў сяброў, каб падвезці на суседнюю вуліцу, прызнанне і пашана супрацоўнікаў і падначаленых.

Захацелася раптам з балючай прагай праўдзівасці, аўтэнтызму. Упершыню з сімпатыяй успомніў сяброў з халоднай асенняй пашы і захацеў хаця раз у жыцці перажыць тую непасрэдную, шчырую, простую і праўдзівую размову, якая адбывалася ў пастуховай грамадзе.

Абышоў старых сваіх сяброў і знаёмых. Тых, ад якіх да нядаўна на вуліцы адварочваў вочы. Фундаваў водку, піў, успамінаў дзяцінства, спяваў старыя пастуховыя песні, расказваў пра свінствы свае і сваіх начальнікаў.

Пасля некалькіх месяцаў звольнілі яго з пасады. Зразумеў, што іншыя робяць тое самае, што ён рабіў дагэтуль — здабываюць кар'еру. І яшчэ адно: што да свету юнацкай шчырасці, прастаты і непасрэднасці, свету дзяцінства і ранняй маладосці, свету першага кахання і першага гарачага, бескарыснага сяброўства няма павароту таму, хто раз расшуча, бестурботна ад яго адказаўся. У браме рая стаіць злосны ангел з агністым мячом, баронячы ўваходу тым, хто раз яго пакінуў.

Рыгор Паўлюк

## У БАЛГАРЫІ

У тыпаграфіі «Балкан» у Сафіі надрукавана цікавую кніжку-альбом «Балгарская сярэдневяковая культура». Гэта перагляд найбольш каштоўных помнікаў балгарскага мастацтва таго часу. Прыемна адзначыць, што сярод паказаных фрэскаў знаходзіцца і тыя, над аднаўленнем якіх працавала наша зямлячка з Беларускай і былая супрацоўніца «Нівы», мастак Люба Красоўская, пражываючая зараз у Балгарыі.

Гэта фрэскі: «Спячы Хрыстос Эмануіл» у царкве каля Берэндэ, «Прарокі» у царкве св. Георгія ў Сафіі і інш. (ся)





## ДРАКОНАВЫ ГОРЫ

Выключна прыгожая і незвычайна разнастайная прырода Паўднёвай Афрыкі. Вока падарожніка радуе скалістыя горы Мыса Добрай Надзеі і беласнежныя пячаныя пляжы, сталактытавыя пячоры і сонечныя даліны з раскіданымі ўсюды вінаграднікамі, нацыянальнымі паркі, ярка-зялёныя ўзгоркі, саваны і паўпустыні, маляўнічыя працукі і суровыя горныя хрыбты.

Незабытае ўражанне ў падарожнікаў пакідаюць горы Дракенсберг. Калі дзень заканчваецца і сонца, што заходзіць, асвятляе толькі бясформенныя панурыя вяршыні, усе цяніны, упадзіны і паглыбленні ахутаны таямнічай цемрай, якая поўнасцю не рассяяваецца нават у яркі сонечны дзень. Карэнныя жыхары гэтага раёна Паўднёвай Афрыкі, зулусы далі горам назву «Ку-атламба», што азначае «Бар'ер з узня-

тых угору коп'я». Іншыя плямёны называлі іх «горамі дракона». Так і засталася гэта назва.

Цяпер гэты гарысты раён прыцягвае ўвагу вучоных — археолагаў, гісторыкаў і мастакоў. Нядаўна тут былі знойдзены наскальныя малюнкi, якія належаць бушменам, што жылі тут у дагістарычны час. Бушмены — група плямёнаў у Паўднёвай Афрыцы, названая так галандскімі пасяленцамі ў канцы XVII стагоддзя.

Вучонага Гарольда Паджэра, які жыў на працягу паўгода ў пячорах Драконавых гор і вывучаў гэтыя малюнкi, здзіўляла іх вялікая разнастайнасць і высокае мастацкае майстэрства іх выканання.

Па гэтых малюнках можна меркаваць, што бушмены мелі высакаразвітую культуру. Малюнкi левіц і вярчальных мастоў сведчаць аб тым, што бушмены здолелі вырашыць праблему перасоўвання ў цяжкіх умовах горнага раёна. Яны ўмелі прабірацца ў самыя маладаступныя цяніны. Вельмі цікавыя схематычныя малюнкi геаграфічных карт, што сведчаць аб наяўнасці ў бушменаў абстрактнага мыслення.



Дарога з Кайптауна да Мыса Добрай Надзеі.

## МАЛА, АЛЕ ЦІКАВА

### Галубы — кантралёры

На адным амерыканскім заводзе навучаныя галубы цудоўна працуюць кантралёрамі. Убачыўшы бракованую дэталю, яны дзяўбунц па спецыяльнай пласцінцы, якая аўтаматычна адкідае гэтую дэталю. Майстэрства галубоў такое высокае, што чалавек не можа з імі раўняцца.

## ТЭХНІКА

### Цуда-прыбор

Выхляпныя газы, што выкідаюць аўтамашыны, забруджваюць паветра. А вось нядаўна ў Ленінградзе і ў некалькіх іншых гарадах СССР з'явіліся «бяздымныя» машыны. На іх устаноўлены спецыяльны паўправадніковы прыбор, які распрацаваны маскоўскімі вучонымі і выпускаецца ленинградскім заводам «Паўночны прэс». Ён змяняе забруджванне паветра выхляпнымі газами. Гэты прыбор, акрамя таго, забяспечвае ўстойлівую работу сістэмы запальвання, павялічвае магутнасць рухавіка на пераходных рэжымах і аблягчае запуск рухавіка ў моцны мароз.

## КУЛІНАРЫЯ

### Варанае шчаўе са шпінатам

Зварыце з мяса або мясных касцей і карэнняў булён. Шпінат і шчаўе перабярыце, старанна прамыйце, прапусціце праз мясарубку, дабаўце ў булён і варыце яшчэ 15 — 20 мінут.

Гатовае шчаўе запраўце сырым жаўткам, расцёртым са смятанай. У талерку пакладзіце лыжку смятаны і пасыпце дробна нарэзанай зялёнай цыбуляй.

На 100 г. мяса — 5 г. пятаўшкі, 10 г. морквы, 5 г. зялёнай цыбулі, па 50 г. шчаўя, шпінату і бульбы, 10 г. смятаны, 1/2 яйка, 5 г. раствору солі.

## БЕЛАРУСКАЯ МОДА



Паўсядзённая сукенка з сітцу для дзяўчыны дашкольнага ўзросту.

Фота В. Казлова

## ПЕКАР ПРЫРОДА

### Чарніцы

Лекавыя ўласцівасці гэтай, расліны добра ведаюць гаспадыні. Бутлі з настойкай чарніц захоўваюць амаль у кожным доме. Вялікую карысць прыносяць і сушаныя чарніцы. Вывучаныя, яны не трацяць сваіх лекавых уласцівасцей. Адвар чарніц п'юць пры болях у страўніку, белакроўі, цукровай хваробе.

Лекавыя ўласцівасці маюць не толькі ягады, але і лісты чарніц. Яны ўтрымліваюць неамірцілін, мірцілін і арбуцін, флаваніды, хінную і іншыя кіслоты.

Гліказід неамірцілін валодае здольнасцю зніжаць утрыманне цукру ў крыві, і таму настой з лістоў ужываюць пры дыябеце.



### Плямы ад фруктаў

● Вельмі цяжка выдаляюцца плямы ад персікаў. Перад мыццём іх неабходна працерці бурай, бо мыла фіксуе іх назаўсёды. Можна выдаляць гэтыя плямы перад мыццём і спіртамі. Калі ж вы ўжо замачылі іх вадой, то трэба доўгі час націраць кавалачкам камфары.

● Плямы са сліў перад мыццём трэба замачыць у карасіне.

● Плямы ад клубнікі і маліны з ільняных тканін выдаляюць, памыўшы ў несалёнай вадзе, у якой гатавалася фасоль.

● Свежыя плямы ад любых фруктаў хутка знікаюць, калі запэцканае месца нацягнуць над посудам і ліць на яго вар. Калі пляма застарэлая, можна гэта зрабіць, але трэба замест вады ліць кіпячае малако.

## Зноў аб лохнескім страшыдлу

Ужо шмат гадоў у друку перыядычна з'яўляюцца ўсё новыя «сведчанні» існавання таямнічай жывёліны і гіганцкіх памераў, якая нібыта жыве на дне возера Лох-Нес.

На гэтае пытанне спрабуе адказаць артыкул, змешчаны ў англійскім часопісе «Нью Сайентыст». Паводле звестак, што прыводзіцца ў ім, група супрацоўнікаў Бірмінгемскага ўніверсітэта арганізавала паляванне на страшыдлу з дапамогай звышсучаснага электроннага абсталявання. Накіраваўшы ў ваду пучок высокачастотных хваль, вучоныя злавлі рэха, якое дало ім магчымасць вызначыць месцазнаходжання вялізнай масы, што рухалася ў вадзе, — на іх думку, — вялізнай жывёліны. Маса перамяшчаецца ў вадзе з хуткасцю прыкладна 25 км у гадзіну, прычым яна можа на працягу хвіліны апусціцца на даволі вялікую глыбіню.

Вучоныя зрабілі вывад, што гутарка ідзе не аб рыбіне, а аб якойсьці буйной жывёліне.

Вучоныя ускладаюць вялікі надзеі на тое, што даныя, апырманыя з дапамогай электроннай тэхнікі, дадуць ім, нарэшце, магчымасць рашыць загадку возера Лох-Нес.



## АЛЯКСАНДРА УС, АЛЕНА УЛАДЗІМІРАВА



### ШУКАЙЦЕ МАРЫЮ

Прыехалі з СД. З кабінета галоўнага ўрача перадалі загад: сабраць усіх Марый, якія працуюць у бальніцы.

Доўгім бальнічным калідорам ішла аперацыйная сястра прафесара Клумава Марыя Ярмачонак. Ішла на спашаючыся — каму ахвота бегчы на сваю пагібель? Перабірала ў думках: пра што магло дазнацца СД? Пра гэтую аперацыю, што ўначы рабілі яны з прафесара?

сарам? Прывезлі з атрада раненую партызанку. Марыю тэрмінова выклікалі. У тую ноч яшчэ была паветраная трывога. Праз шторы аперацыйнай пранікала святло, і немцы стралялі па вокнах. Кулі дзынкалі над сталом, і Марыя прасіла прафесара:

— Яўген Уладзіміравіч, давайце прытнемся! Хоць крышачку...

А прафесар, злёгка заікаючыся, як заўсёды, адказаў:

— Н-нельга, душачка. Няхай страляюць. Мы на рабоце, на сваім пасту. У нас цяжкахворая...

І пакуль не закончылі аперацыю, не прыгнуўся сам і ёй не дазволіў.

Можна пра гэты выпадак стала вядома? Або...

Месяц назад партызаны ці падпольшчыкі — пра гэта ведаў толькі прафесар — прывезлі «цяжкараненана» дэсанніка. — Яўген Уладзіміравіч папарэдзіў усіх: «Будуць пытацца, дзе яго паранілі, — адказвайце: да дзяўчат чужых хадзіў, вась і атрымаў кулю ў живот ад нейкага раўніўца».

Гэта быў высокі, вельмі прыгожы хлопец. І хоць шмат давалася пабачыць на сваім вяку аперацыйнай сястры, але яго было асабліва шкада. Можна таму, што ён быў з Вялікай зямлі, а можа таму, што ўсім сэрцам адчувала яна: гэта герой, чалавек высокай мужнасці. Усю ноч ён трыніў, гаварыў пра нейкія дакументы, закапаны пад ганкам на Беларускай вуліцы, што іх трэба перадаць падпольшчыкам. Марыя змоч-

вала яго вусны вільготнай ваткай, абцірала халодны пот з твару. А ён, як толькі на хвіліну прыходзіў да памяці, браў яе за руку і прасіў:

— Сястрычка, перадайце: дакументы вельмі важныя. Яны не павінны трапіць у чужыя рукі.

Раніцою ён памёр. Прафесар Клумаў зрабіў усё, што мог. Толькі позна...

І тут жа наляцела СД. Аказваецца, дэсанніка ўжо некалькі дзён шукалі, нарэшце напалі на след, і цяпер раз'юшаны немцы бегалі па бальніцы, зрывалі сваю злосьць на мёртвым. Кінуліся ў трупятню і загадалі вартаўніку:

— Не хаваць! Няхай лне тут, пакуль хто прыйдзе пытацца пра яго.

Паставілі ўзмоцненую варту ў праходной. Ніхто не мог прайсці ў бальнічныя прыкладніцы, і выйсці з будынка без дазволу таксама нельга было.

У рэгістратуры тырчаў шпik: мо хто будзе пытацца?

У тую ж раніцу прафесар Клумаў сказаў Марыі:

— Трэба, д-душачка, неяк паведаміць сувязным. Ідзіце да Эльвона, там вас сустрагнуць.

Празлёзла праз дзірку ў плоце і пайшла. Доўга хадзіла ля старой электрастанцыі, непадалёк ад таго месца, дзе цяпер будынак цырка. Хадзіла, углядалася ў прахожых, але ніхто не спыніў яе...

Цэлы тыдзень цела дэсанніка ляжа-

ла ў моргу. І кожны дзень прыходзілі з СД:

— Ніхто не пытаўся?

— Не, ніхто, — адказваў вартаўнік Мурашка. А сам тым часам аднойчы ноччу тайком пахаваў дэсанніка, тут жа, на бальнічным двары.

Хто ён, адкуль, як яго прозвішча, Марыя Барысаўна так і не ведае да сёння. Яго безыменная магіла засталася там, на бальнічным двары...

...Можна хто-небудзь падцікаваў, калі яна хадзіла да Эльвона? А можа дазналіся пра медыкаменты, якія пасылае яна адразу двум партызанскім атрадам праз Марыю Батурыну і Вольгу Іваноўскую? Толькі пойдзе Вольга — прыходзіць Марыя ад «чапаўцаў». А для кожнай прыгатаваны цэлы скрутак. Можна дома зрабілі вобрыс?

Ці можа... Ад адной толькі думкі пра гэта пахаладзелі рукі, ногі... Толькі што выправіла яна сваю дачку за бальнічныя вароты. У мяшчочку, як заўсёды, несла дзяўчына ёд, стрэптацыд, бінты, вату. Няўжо злавлі? Аднойчы дачка прыбегла дадому ні жывая ні мёртва. Расказала:

— Сустрэў мяне, мама, каля бальніцы немец, пытаецца, паказваючы на мяшчочак:

— Што ест там, паненка?

— Крупы, пан, крупы, — адказваю.

— Што ест крупы?

— Эсэн, пан, эсэн.

— А, эсэн! — і адпусціў мяне.

А што, калі на гэты раз «не адпусціў», а праверыў?..



# ТРЫБУНА чытачоў

## ПАРТЫЙНАЯ АРГАНІЗАЦЫЯ І СЕЛЬСКАГАСПАДАРЧАЯ ВЫТВОРЧАСЦЬ

Партыйная арганізацыя ў Лясінцы многа ўвагі прысвячае павышэнню сельскагаспадарчай вытворчасці. На сваіх сходках, а часцей на пасяджэннях грамадскага камітэта ПАРП абмяркоўваюцца такія справы як: павышэнне кантрактацы збожжа, павелічэнне кантрактацы жывёлы, а таксама большай закупкі мінеральных угнаенняў.

Сакратар КГ Сцяпан Каролька робіць шмат намаганняў, каб партыйныя арганізацыі паасобных вёсак сталі на ўзроўні сваіх абавязкаў, каб былі сапраўднымі арганізатарамі прагрэсу на вёсках. (СХ)

## УРАЧЫСТАЕ ЗАКАНЧЭННЕ

21 чэрвеня г.г. ў гайнаўскім беларускім ліцэі адбылося ўрачыстае заканчэнне школьнага года. На пачатку ўрачыстасці дырэктар школы мгр Аляксандр Іванюк выступіў з прамоваю да вучняў. Потым моладзь ліцэя ўручыла сваім настаўнікам кветкі. Пасля гэтага найлепшыя і найактыўнейшыя вучні атрымалі кніжныя і рэчавыя ўзнагароды. Трэба падкрэсліць і тое, што адбылася таксама мастацкая частка, якую падрыхтавала настаўніца Е. Кірэўская. Вучань I-га класа выканаў на акардзеоне некалькі песень. Прыгожа спяваў таксама Юрка Хіркевіч. Пад канец мастацкай часткі вучаніцы II «а» класа выканалі танец «Казачок».

Усе яны былі апрануты ў чырвоныя сукенкі з беларускімі народнымі матывамі і ўзорамі. Калі ўсё закончылася, вучні ліцэя разыходзіліся па сваіх класах, дзе атрымалі ад сваіх выхавальцаў пасведчанні.

Вучаніца Люба Ярашэвіч  
бел. ліцэй у Гайнаўцы

## ВАСІЛЬ СЕГЕНЬ

Васіля Сегеня кожны ведае і паважае не толькі ў Рэпсках, але і ў навакольных вёсках. Ён першы пачаў працаваць на гаспадарчы па-новаму вырабляючы сучасную аграаграмацыю. Ён перадаваў у працы на гаспадарчы, а таксама ў грамадскай працы. З'яўляецца ад даўжэйшага часу солтысам, а нядаўна выбралі яго радным у ГРН у Лясінцы. Цяпер ён з падвойнай энергіяй працуе на карысць вёскі, намагаецца ўладжваць усе хвалючыя справы паасобных гаспадароў. Адным словам, з'яўляецца ён сапраўдным слоугом народа.

М. Ялаў  
Рэпскі

## КРЫНКАЎСКАЯ ГАРБАРНЯ

Гарбарня ў Крынках мадэрнізуецца і разбудовваецца. Усё гэта звязана са значным павелічэннем прадукцыі і рабочых. Зараз працуе там 100 чалавек, а праз нейкі час будзе працаваць 200 чалавек. Поўны кошт інвестыцый разам з ачышчальнай сцэкаў асягне 60 мільёнаў зл.

Будзе тут сучасная фабрыка, якая дасць многім крынкаўчанам працу.

(хс)

...Іх сабралася больш дзесяці Марый. Пастроілі ўсіх у шарэнгу, і афіцэр па чарзе падыходзіў да кожнай, браў за падбародак, зазіраў у твар.

— Гэтая? Яна? — пытаўся ў жанчыны, якая немаведама адкуль узлялася тут і хадзіла за ім следам. Кожны раз, калі афіцэр спыняўся на чарговай Марыі, жанчыны няўпэўнена паціскала плячымі: можа гэтая... А можа і тая...

Нехта з прысутных ціхенька засмяяўся. Афіцэр злосна глянуў у той бок і спыніў «прадстаўленне».

— Выклікаць кожную па адной! — загадаў сваім памочнікам і, махнуўшы развіталыя рукою да аднаго толькі Зубарава, хутка пайшоў да машыны.

— Д-дачушка, будзьце цвёрдай. Дрэнаея, відаць, у іх даносчыца. Трымайцеся, — ціха сказаў Марыі Ярмачонак прафесар Клумаў, праходзячы міма.

...Добра, што хоць стала вядома, учым справа. Магло быць горш... Але хто ведае, чым усё скончыцца?.. Трэці раз ужо яе, Марыю Ярмачонак, выклікаюць у СД, у той будынак, дзе быў некалі Інстытут народнай гаспадарчай, ставяць да сценкі, пагражаюць пісталетам.

— Што гаварыў вам доктар Свістуненка і што вы адказвалі яму — у такі вольны дзень і ў столькі гадзін?

— Не памятаю. Ці мала пра што мы гаварылі!

— Мы напаміні. Ён сказаў: «Ці чула ты, Марыя (дык вось адкуль Марыя!),

## ЗАБАБОНЫ

У Рэпсках Марыся накінулася на Кацярыну масай негэнзурных слоў. «Гэта твае ўрэдныя вочы, каб яны табе павылазілі, прычтыліся да таго, што мая карова мала малака дае».

Марыся вылаялася, амаль не пабіла Кацярыну, усё зрабіла так, як шаптуха казала. А казала яна прыкладна так. «Па-суседску з табою жыве, гэта зладейка, вочы яе знішчальныя. Мусіш ты выказаць ёй усё гэта так, каб ёй адхацелася на другі раз заглядаць на выме тваёй каровы».

І часта ў Рэпсках можна пачуць сварку на гэтую тэму. Вось як у нас яшчэ ёсць. Проста сярэднявоўе.

Т. Міх.

Гайнаўскі павет



Дарагое Сэрцайка!

Нядаўна я скончыла 19 год. Паўгода таму я пазнаёмілася на забаве з Віцею. Ён прыгожы, ветлівы, добры хлапец. Усе мае сяброўкі мне цяпер зайдросціць. Мы часта сустракаемся. Віця працуе ў бліжэйшым гарадку і часта прыязджае да мяне, на вёску. Бацькам маім таксама вельмі спадабаўся. Нядаўна Віця сказаў маім бацькам, што рапты ажаніцца са мною. Бацькі згадзіліся. Я таксама вельмі задаволеная. Віця, прыязджаючы да мяне, заўсёды прывозіў мне кветкі, шакаладу і іншыя дробныя рэчы (падарункі). Цяпер мы дамовіліся, што я маю паехаць да яго бацькоў, да сваіх будучых цесцяў. Не ведаю, Сэрцайка, як апраўдана, каб спадабацца бацькам Віці. Мама мая раіць мне, каб я таксама паехала з кветкамі. Не ведаю, ці так выпадае паехаць толькі з кветкамі і больш нічога. А калі трэба яшчэ што-небудзь з сабой узяць, дык што? Парай.

Аня з Бельшчыны

Аня! Аправайся прыгожа, аднак скромна, перш за ўсё скромна. Тым больш людзі старэйшыя любяць скромных дзяўчат, хоць скромнасць не абавязвае, што вопратка мае быць не модная. Аднак трэба знаць меру, не аставацца ў канцы і не выпярэджваць. Напэўна выпадае ўзяць кветкі, але на маю думку, не трэба больш нічога. Хопіць толькі кветкі і вясёлыя пагодлівыя настроі.

Сэрцайка

як нашы немцам усыпалі?» — а вы адказалі яму з радасцю: «Магіла ім усім будзе!» — і засмяяліся. З каго вы смяяліся? Вось яна, — кінуў у бок незнаёмай жанчыны, — ляжала ў палаце і праз расчыненыя дзверы чула.

Білі так, што ледзь дабралася дадому, але ўсё ж адпусцілі. Паверылі ці не паверылі, ці можа што-небудзь яшчэ хацелі выведаць пра яе, але адпусцілі. А Свістуненка знік. Ён быў малады і гарачы хлопец і даўно ўжо збіраўся пайсці да партызан, шукаў толькі зручнага моманту, і амаль палавіна бальніцы ведала пра гэты яго намер.

Ну, а цяпер ужо ў бальніцу заявілася гестапа. І не вылазіла. Кожны дзень збіралі ўсіх, ставілі да сценкі, трэслі перад носам пісталетам:

— Дзе доктар?

Аднойчы недзе каля моста на вуліцы Варахшылава знайшлі труп. Пачарнелы, распухлы. Але бальнічныя «пазналі».

— Гэта наш Свістуненка, — як згаварыліся, сцвярджалі ўсе.

І гестапа адступілася...

Калі праз некаторы час прыйшла сувязная ад Свістуненкі, назвала пароль, Яўген Уладзіміравіч адразу ж паклікаў Марыю Ярмачонак:

— Дайце ўсё, што трэба.

Яна адчыніла грубку ў кабінёце прафесара — там, у папярковым скрутку, ляжала «ўсё, што трэба» для лесу, для партызан.

(Працяг за тыдзень)

## ДЗІКАСЦЬ

На прыпынку ПКС у Галыковай Шыі два гады таму назад школьнікі з Барысаўкі пад кіраўніцтвам настаўнікаў пабудавалі пачакальна. Усе падарожнікі былі вельмі задаволены і ўдзячны школьнікам за іх вельмі патрэбную будову, якая ў непагодныя дні з'яўляецца неабходнай. Але найгорш, што ў нас яшчэ многа дзікасці. Ёсць людзі, якія нішчаць гэтую пачакальна. Вырываюць дошкі са столі, нішчаць сцены, на сценах выпісваюць непрыгожыя словы. Прыкра школьнікам, што іх праца, якая служыць для многіх людзей, так знішчаецца нейкімі вырадкамі.

М. Таль

Барысаўка



Настаўніца Марыя Харкевіч раздае пасведчанні вучням VI класа ляўкоўскай школы.

Фота: Я. Цялушэцкі

## ВЁСКИ БУДУЮЦА

У апошнім часе некаторыя вёскі Беластоцчыны пачалі вельмі хутка разбудоввацца. Напрыклад, вёска Патока, дзе жыве 50 гаспадароў, масава прыступіла да будоўлі. На гэтую колькасць гаспадароў звыш 20 чалавек пабудавалі сабе новыя клуні. Варта адзначыць, што многа з гэтага ліку будынкаў мураваных і ўсе крытыя агнеадпорным матэрыялам, гэта значыць дахоўкаю. Апрача клуняў будуюць мураваныя хлявы і хаты. Найпрыгажэйшыя хаты пабудавалі Павел Кулеша і Пётр Герасімчук. Гэтыя хаты нічым не адрозніваюцца ад гарадскіх. Вельмі прыгожа памалываны і праведзена паравое ацяпленне.

У пабудове гаспадарчых будынкаў вялікую дапамогу дае дзяржава, дзе некаторыя гаспадары атрымалі каля 20.000 зл. льготны ў падатках.

Найбольш нараканняў на афармленне планаў, сяляне мусяць дарага плаціць за план і «фаховы» нагляд.

М. Краўчук

Патока



Новыя дамы ў вёсцы Койлы.

## ПАВЕДАМЛЕННЕ РЕФЕРАТА ГІСТОРЫІ ПАРТЫІ ВК ПАРП

Рэферат гісторыі партыі ВК ПАРП звяртаецца з просьбаю да ўсіх дзеячаў рэвалюцыйнага руху, удзельнікаў Кастрычніцкай рэвалюцыі, а таксама тых асоб, якія бачылі Ул. І. Леніна або ўдзельнічалі ў спатканні з ім, каб пісьмова або вусна пайнафармавалі Рэферат гісторыі, дзе і калі, а таксама ў якіх абставінах бачылі правадыра першай у свеце сацыялістычнай рэвалюцыі.

Усіх членаў і дзеячаў Тымчасовага рэвалюцыйнага камітэта Польшчы і рэвалюцыйных камітэтаў у тэрэне з 1920 года просіцца аб высылцы паведамленняў аб тым, дзе ў 1920 годзе дзейнічалі рэвалюцыйныя камітэты і хто быў іх членамі, падаванне будынкаў, якія былі «сядзібай рэвалюцыйных камітэтаў».

Рэферат гісторыі будзе таксама ўдзячны за высылку ўспамінаў і дакументаў, якія гавораць аб дзейнасці Тымчасовага рэвалюцыйнага камітэта, а таксама яго тэрэновых органаў на Беластоцчыне.

Лісты просім кіраваць па адрасу: Wojewódzki Komitet PZPR w Białymstoku, Referat Historii Partii.

# KINO

## ГАЙНАЎСКИ ПАВЕТ

### Кляшчэлі

„Przeciwno Bogom” (polski), 15—16. „Cierpie wino” (polski), 17—18. „Pustelnia Parmeńska” (franc.), 19—20.

### Нараўка

„Wilcze echa” (polski), 16—20.

### Нарва

„Na los szczęścia Baltazarze” (franc.), 16—20.

### Чыжы

„Wieczny kalendarz” (bułg.), 16—20.

### Дубічы Царкоўныя

„Zosia” (radz.), 16—20.

## БЕЛАСТОЦКИ ПАВЕТ

### Боцькі

„Ucieczka w milczenie” (NRD), 16—20.

### Орля

„Falstaff” (hiszpański), 16—20.

## БЕЛАСТОЦКИ ПАВЕТ

### Гарадок

„Nauczyciel z przedmieścia” (angl.), „Molo” (polski), 15—18.

### Міхалова

„Aby kwitło życie” (polski), 15—16. „Ludzie w hotelu” (franc.), 17—18. „Ruchome piaski” (polski), 19—20.

## САКОЛЬСКИ ПАВЕТ

### Крынкi

„Fatalny list” (polski), 15—16. „Ludzie w hotelu” (franc.), 17—18. „Pustelnia Parmeńska” (franc.), 19—20.

### Шудзялава

„Ubranie prawie nowe” (polski), 16—20.

### Янаў

„Kapryśne lato” (czeski), 16—20.

## СЯМЯЎСКИ ПАВЕТ

### Нурэц

„Tysięczne okno” (franc.), 15—16. „Kozacy” (radz.), 17—18. „Trzy kroki po ziemi” (polski), 19—20.

### Мельнік

„Spotkałem nawet szczęśliwych cyganów” (jugośl.), 15—16. „Kochać jak Romeo” (jugośl.), 17—18. „Krzyżacy” (polski), 19—20.

### Мілейчыцы

„Sprawdzono mój niema” (jugośl.), „Dziennik młodego małżeństwa” (hiszpański), 17—18. „Każdemu swoje” (włoski), 19—20.

## ДУБРОЙСКИ ПАВЕТ

### Новы Двор

„Wspaniałe wakacje” (rumuński), „Kierunek Berlin” (radz.), 19—20.

### Ліпск

„Wspaniałe wakacje” rumuński, 19—20.

-----

# Niwa

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefony: red. naczelny 2-10-33, centrala 2-32-41 do 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odroczone blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmują — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP; Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 zł w Europie, 5 zł — w USA.

B.Z.Graf. N-1 NAKŁAD 6892

«НИВА» 13 ліпеня 1969 г.  
№ 28 (698) 7 стар.



# ХАЛІМОНАВА СХОВАНКА

— Ну і жонку мне бог паслаў, — будніў сабе пад нос Халімон, падлітаючы двор, — ніколі не сажэа для палляжы, а калі прыляжыш — толькі і чуеш: «А каб цёбе кодам пакладла...»

Падмеўшы двор, Халімон трохі пастаяў у роздуме каля хліва, потым махнуў рукаю і пайшоў у сад, разаслаў пад яблыню запімаляццёвае пегатарыку і ўлёся. Доўга клікала яго Халімоніха, а ён не адгукаўся. Жонка ўсё ж знайшла яго. Тады ён употай ад яе ўзлез на дах і разгэста там.

— От тут яна мяне не знойдзе, — радаваўся Халімон.

Прапаюшы грату, Халімоніха зазрнула на двор, а мужа няма. І ласкава клікала яна яго і папражала — Халімон не адгукаўся. Раззаваана Халімоніха зноў пайшла на агарод, ды вышадкова, ужо ў градах, азёрнулася і ўбачыла свайго мужа. Яна вярнулася, прыняла леевіцу, а сама, усміхаючыся, пайшла падоць.

Пэлы дзень дна рвада пустаэстле і сачыла за дахам. Муж тым часам заграў і таксама раз-пораз узнімаў галаву і назіраў за гарызонтам.

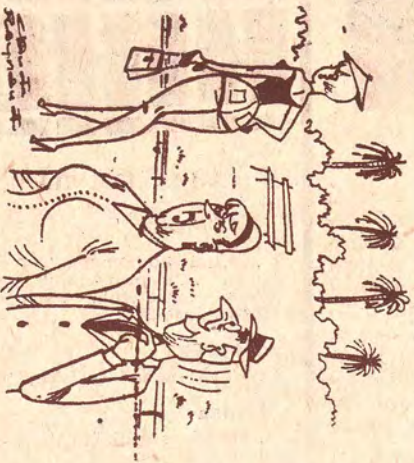
Павечарада, Халімон звернуў чуў, як прыйшла з гароду жонка, як карміла парасю... Чалавек занепакоўся — чаму жонка не шукэа яго. Яму ўжо і дзяцц наіакучыла. Вярнуўшы Халімон, урэшце, згэцці з даху, ды так, каб жонка не заўважыла. Спюў ён на самы край — якраз там, дзе павіна была стэнь леевіца — павярнуўся задам і апусціў наву, павэдзіў ёю ў паветры — не наіацаў леевіцу. Тады павярнуўся, каб глінуць, дзе яна стэць, і дэзэз, воззэмо не прымнуўся ад нечаканасіці: якраз наспраць таго меса, дзе была леевіца, стэгла жонка і дзэкліва ўсміхалася.

Халімон спачатку разгубіўся, а потым крыкнуў:

— Пастаў на меса леевіцу, лшчарка шчэрбаты!

Жонка нават вокам не павыла. Павярнулася, пайшла ў хату і да самага вечада болей не паказалася. Халімон зраўмеў, што трэба будзе шукэць новую схованку.

Змітро Бяслалы



— Калі так вельмі падабаюцца табе шпорты, то куні мые іх!

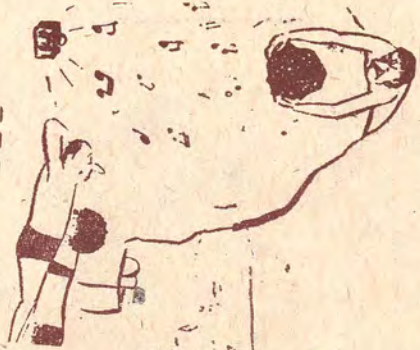
# ШУРА



## У ТЭАТРЫ

У тэатры перад спектаклем муж тлумачыць жонцы: — Другі акт п'есы адбыўся праз год пасля першага...

— А нашы білеты будучыяшчэ прыдадзю?



## НЕВЯСПЕЧНАЯ ПРАФЕСІЯ

Мужчына да маладой жанчыны: — Шры мейй прэфесіі ніколі не маеш упэўненасці ў заўтрашнім дні... — Наўжо аж так небаспечна? А што вы робіце? — Я — метэаролаг.

## ДОБРЫ ДОКАЗ

Размаўляюць дзве сяброўкі: — Кавальская таворыць, што вы з ёй радня, і можа гэта дэказаць... — Дурака знай! — Гэта можа быць доказ!

## Спаўнаваломка

Знажыце лік 31, выкарыстоўваючы пяць разоў лічбу 3.

Адказ на заданне з паніроўдана:

1. квалдрат	—	1	8	13	12	=	34
2. квалдрат	—	4	5	16	9	=	34
3. квалдрат	—	14	11	2	7	=	34
4. квалдрат	—	15	10	3	6	=	34
		34	34	34	34		

## СЛОН І ЧАРАПАХА

Слон на будоўлі працаваў, Вывэрніі цяжкія цяпаў, Цяліны падаваў утору, Для рыштэваннй паддымаў агары. Ну, адным словам, Слон варочаў горы, Во працаваў заўзята, спора. І рос наспыгна тут за махам Дамы ўздымаіся, як кажучы, на вачах. Халзіла слава пра Слана ў будоўнічым тэаце, Во першае ў стаборніцтве Займаў ён меса. А з ім і Чарапаха працавала — Сягзела, збоку наплыдала, Але заўсёды мусіла казаць: — Вось так, як я і Слон, Пятрэбна працаваць! Аб мэтадах перадавалх Слана Чытала нават лекцыі яна. — То ж мы рабілі, — так казалі, І славай карыстацца гэта ёй дапамалага Калі ж ёй даручылі будаваць самай, Не ўмега пагажыць у мур цяліны ні адной. Анатолю Крыніцкі



## Утэмолаг на рыбах.

## ГЕТА

У час адной са сваіх прагулак Гэта сустрэў літаратурнага крытыка, які заўсёды наіадаў на яго творы. Калі яны парэўняліся, аднаму з іх трэба было саступіць дарогу. — Я ніколі не даю дарогі бездарам, — сказаў змрочны крытык. — А я заўсёды гэта раблю, — адказаў Гэта і адышоў убок.

## НОВАЕ

Маці да Яся, які вярнуўся са школы: — Ці навучыўся ты сёння ў школе чаму-небудзь новаму? — Так, навучыўся шаптаць, не шапелічыць вушамі.



НА ПЕРШАЙ ПРАКТЫЧЫ ў ПЭГЭЭРЫ: — Мне гаварылі, што гэта ферма электрыфікавана.

## З ВАШПАРСКАГА

Жыхары розных пароду трапілі выпадкова ў адно меса і, як гэта бывае, пачалі спрачацца, чый торад лешы. Ніхто не згэджэўся ўстаўпаць і таму дэмовіліся праз некалькі дзён сабраліся на на тым жа меса і прынесці сабою лепшую страва, якую гатуюць у кожным горадзе, каб даказаць, што ён лепшы за астатня. Хаоскаўчані прынес смажанае яны, жыхар Ямбала — суп з рудою, бурасец — смажаную рыбу, торнарахаўчані — дамашнюю каўбасу, талбухінэц — каравый хлеб, гілоўдзівец — плады, сафінец — смажаныя фіс-ташкі, прынец — слівавую ракію, асенаўчрадчані — малату, разрадец — кіслае маіако, а тэбравец... прывеў свайго тоўстага, укормленага брата.

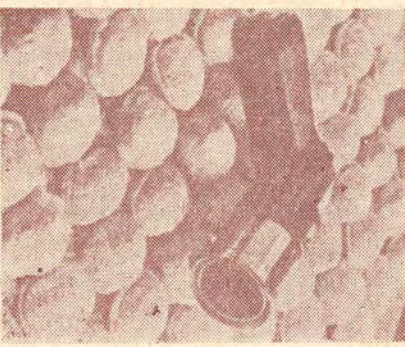
## ПРАДПРЫМАЛЬНЫ ПАЛІТІЧНЫ

— Чым ты займаешся? — Прадаю падаўнічых сабак. — А колькі іх у цябе? — Азінь, але ён насія праддажу заўсёды вяртаецца зноў. — Ты не стрымала слова, якое дала мне. — Не злуй, я дам табе другую.

# КУР'ЭЗЫ

Страіне пірагамі

Самым бясспечным пісцэлетам свету называць прыкладу, якан страіне хутка і дакладна... пірагамі. Тэты пісцэталг служыць да фармавання ўгобенана рускага прысмаку — пірагоў з мёлым фаршам.



## Непераможны Сергесон у акуларах

Дыягназ маладога шведскага жэкея, Курта Андэрсэна аказаўся дакладны: прычына яго пастаянных няўдач на іпадроме закляччалася ў тым, што ў яго варафана жарабіца Сергесона селсаваўся зрок. Устанаўлішы гэта, Андэрсан зрабіў для жарабіца асаблівых акуларах. Замест звычайнай табліцы з літарамі, па якіх правяраюць зрок, Андэрсан выкарыстаў флажкі, якімі размахваў, то адыходзячы дзелей, то падыходзячы бліжэй да жарабіца.

Дадэдым, што з тако часу, як Сергесон пачаў навісь акуларах, ён не прайграў ніводнага забегу.

## Нівольнай думкі

«Яна першай абазвала дурноа, хоць у мяне не было і няма нівольнай думкі і галаве ў парэўнанні з ёю» (З заавы)



Нават калі чорт глізіцца ў лшчарка, яму здаецца, што ён бачыць анёла.